LE SEUL JOURNAL FRANCAIS DE LA SASKATCHEWAN

Organe des Catholiques de langue française du Nord-Ouest

Le "Patriote" est lu chaque semaine par plus de 30,000 personnes

# LE PATRIOTE DE L'OUEST



NOTRE FOI ! NOTRE LANGUE

BUREAU: 1303, 4ème Avenue Ouest
Prince-Albert, Sask.
TELEPHONE 2064

ABONNEMENT.
Un an, Canada .......... $2.00
" " Etats-Unis .......... $2.50
" " Europe .......... $2.50

J.-N. JUTRAS, Administrateur

21ème Année — PRINCE-ALBERT, SASK., mercredi le 20 mai 1931 — No 11

# Nos journaux

*Nous extrayons les lignes suivantes de la dernière Lettre pastorale de S. Excellence Mgr Prud'homme.*

Personne mieux que le prêtre ne doit comprendre l'importance et la nécessité de la presse catholique, surtout de nos jours où les mauvais journaux, subventionnés par les loges et trop souvent par les pouvoirs civils, mettent tout en oeuvre pour répandre le poison de l'erreur. Le bon pasteur est tenu non seulement de veiller à ce que cette littérature impie ou ordurière ne pénètre pas dans nos foyers chrétiens, mais doit s'associer de tous les efforts de son zèle à la propagande du bon journal: " aux écrits, opposons les écrits." Notre devoir — on le comprend — c'est d'aider à la diffusion des journaux catholiques de notre pays, et tout particulièrement de notre région. Nous avons, en cette Province, trois excellents hebdomadaires: *Le Patriote*, le *Prairie Messenger* et le *St. Peter's Bote*. Dociles aux pressantes exhortations des Souverains Pontifes, le clergé aura à coeur le maintien et le progrès de nos oeuvres de presse catholique. Défenseur de la foi et de la morale, prédicateur des bons principes, le journal est pour nous, catholiques de la Saskatchewan, l'arme de combat dont nous ne pouvons nous passer, surtout à l'heure présente où nos droits en matières d'éducation de nos enfants sont si indignement méconnus et outragés.

Avons le courage de le dire franchement. Il nous fait peine de constater trop souvent l'espèce d'insouciance qu'on affiche pour le soutien de nos oeuvres catholiques. Nous voyons nos ennemis attaquer sans répit les forteresses de notre foi, et nous restons figés dans une immobilité scandaleuse, qui serait capable de faire croire que nous avons perdu le sens de nos plus chers intérêts. Hélas! dans certains cas, on n'est pas satisfait d'être classé au rang des serviteurs inutiles, on s'allie inconsidérément au clan des censeurs pour essayer d'entraver la cause du bien. Il appartient au clergé d'éclairer l'opinion, de stimuler le zèle des trainards et de reprendre même sévèrement les indisciplinés.

En ce qui concerne nos journaux, permettez-moi de vous exprimer un regret. Nous sommes loin de faire tout notre possible pour les favoriser. Pourquoi, par exemple, les paroisses, les municipalités, nos sociétés religieuses ou nationales, nos institutions, couvents, écoles, hôpitaux, etc., ne se font-ils pas une loi de travailler avant tout à la propagande de nos journaux catholiques de la province, de leur accorder la préférence pour leurs travaux d'impressions, annonces, etc? Chacun est tenu de faire sa part en cette matière, surtout si on considère que nos journaux rendent mille services à nos institutions et à nos oeuvres catholiques. Il n'est donc que juste de leur accorder le patronage auquel ils ont droit, au lieu d'en faire bénéficier des compagnies ou établissements de presse non catholiques, qui ne manqueront pas, à l'occasion, comme le cas s'est déjà produit, de dédommager leur clientèle catholique en publiant à pleines colonnes le mépris et les pires injures contre l'Eglise. C'est là une anomalie que ne justifie pas, à mon sens, l'excuse boiteuse d'épargner quelques sous ou le faux souci de se ménager la faveur de nos adversaires.

Pour clore mes remarques au sujet de nos journaux catholiques, j'exprime ici plus qu'un désir en recommandant à Messieurs les Curés de suivre tous l'exemple digne d'éloge de quelques-uns de leurs confrères du diocèse, qui contrôlent par eux-mêmes dans leur paroisse les abonnements au journal catholique et ne laissent passer aucune occasion de faire de la propagande en sa faveur.

Agréez, bien chers collaborateurs, l'assurance de mon affectueux et sincère dévouement en Notre Seigneur.

† Joseph-H. PRUD'HOMME,
évêque de Prince-Albert et Saskatoon.

# La conférence de Londres

**Onze nations productrices sont représentées — Le but de la Conférence est de trouver un marché pour la prochaine récolte de blé — Les réunions ont lieu à la résidence de M. Ferguson, haut-commissaire Canadien à Londres**

La motion de l'hon. Howard Ferguson, à la Conférence du blé à Rome, s'est réalisée. Le haut-commissaire canadien à Londres avait invité alors les délégués à se réunir dans la métropole de la Grande-Bretagne pour étudier la situation du blé.

Lundi, le 18 du mois courant, l'Argentine, l'Australie, la Bulgarie, le Canada, la Hongrie, l'Inde, la Pologne, la Russie, la Roumanie, la Yougoslavie et les Etats-Unis étaient représentés à la maison de la délégation canadienne en Angleterre. Les pays susdits sont tous producteurs de blé.

## But de la Conférence

Le but de la Conférence est de tracer un plan pour la vente de la récolte 1930-31 et de trouver la méthode la plus pratique d'écouler l'excédent du blé dans le monde entier.

## Difficultés

Les délibérations rencontreront de nombreuses difficultés. Il y a trop de facteurs infirmant le commerce de cette céréale, et que ne peuvent contrôler les délégués, pour conclure à une solution parfaite du problème. En admettant que le monde entier puisse consumner — s'il y avait distribution proportionnée — la quantité du blé en entrepôts, les producteurs ne pourraient certainement pas toucher un prix raisonnable couvrant en partie ou en entier les frais de production. D'abord, les 20,000,000 de chômeurs, qui ont besoin de pain, n'ont pas le sou. Ils vivent au crochet de l'Etat. Conséquemment ils ne sauraient acheter de blé. Ensuite, le manque d'argent créé par la dépression, la faillite de centaines de manufactures, les dettes de guerre, les hauts tarifs, des pays qui prétendent se suffire et veulent protéger leurs propres producteurs, la production intense des Russes d'après leur fameux plan quinquennal défiant toute concurrence, les surplus de blé au Canada et aux Etats-Unis, la détermination des consommateurs de n'acheter que le moins possible et à petite ration, dans le but de ménager un argent qui devient de plus en plus rare; tout cela semble hors de portée du pouvoir des délégués.

## Le surplus

Si vraiment il y a surplus, comme se plaisent à le dire nombre d'économistes et de boursiers, le remède serait de diminuer les emblavures, c'est-à-dire de semer moins de blé. Oui, mais quel pays y consentira? quel fermier, habitué à la grande et facile culture de cette denrée, voudra modifier son mode de faire — le seul qu'il connaisse — pour se lancer dans l'élevage ou la culture diversifiée, surtout si l'on objecte le bas prix des animaux, les conditions climatériques et la qualité de certaines terres impropres à ce genre de culture.

Quelle autorité aura assez d'influence pour convaincre la Russie de limiter sa production de blé, quand elle table là-dessus pour rehabiliter chez elle l'ordre économique. Ce ne sera probablement pas l'Angleterre. Pays industriel, elle dépend, pour l'approvisionnement de son peuple, sur l'exportation étrangère; et donc toute politique édictée à dessein de faire monter le prix des commodités nécessaires à la vie, n'est pas de nature à séduire la mère-patrie. Elle aime bien ses dominions, mais les affaires sont les affaires. En cette matière, nous savons que l'amitié ne compte pas. Chacun pour soi. L'on se rappelle la réponse de MacDonald à notre premier ministre: "England first", qui veut dire en langue commercial, nous achetons là où c'est plus avantageux. Tous les pays en sont là.

A moins d'événements imprévus, nous ne croyons pas à l'efficacité de la présente conférence, qui semble vouée aux mêmes résultats que ces dernières, puisque les circonstances sont identiques... Dieu veuille que les résultats trompent notre expectative.

J. V.

x

## LE P. BOYER, GERANT DE LA "SURVIVANCE"

Le R. P. Boyer, O.M.I., vient de prendre la gérance de la "Survivance" d'Edmonton, le journal des Canadiens français de l'Alberta. Le R. P. Boyer est très bien connu dans les provinces de l'Ouest et tout particulièrement au Manitoba et en Saskatchewan où il s'est dépensé depuis depuis près de dix-huit ans. Son expérience des affaires lui sera d'un grand secours à l'administration du journal, oeuvre parfois très difficile.

Le *Patriote* souhaite plein succès au nouvel administrateur de la *Survivance*.

x

## L'HON A. C. STEWART, MINISTRE DE LA VOIRIE, ENONCE SON PROGRAMME.

L'hon. A. C. Stewart, ministre provincial de la Voirie, était l'hôte d'honneur à un banquet donné vendredi soir par la Chambre de Commerce à l'hôtel Empress de Prince-Albert. Dans un vibrant discours, M. Stewart énonça le programme, des travaux que son département avait l'intention d'exécuter dans le district de Prince-Albert.

### Amélioration du pont

L'on commencera à construire, probablement durant ce mois, une passerelle pour piétons, — ce qui rendra beaucoup plus sûre la traverse du pont.

### Service de téléphone

Les prévisions atmosphériques seront données gratuitement par téléphone sur tous les points de la province.

M. Stewart insistera auprès de qui de droit sur la nécessité immédiate d'une ligne de téléphone reliant Prince-Albert, le Parc national et Emma Lake.

### Forces hydrauliques

M. Stewart laissa entendre qu'il était en faveur que les forces hydrauliques soient du domaine des utilités publiques. Il est assuré que sous peu il aura une nouvelle intéressante à annoncer à ce sujet.

### Les routes

La route No 2 sera peut être re-

(Suite à la page 2.)

# Le concours de français

## Date et heures du concours

Le concours aura lieu samedi, le 6 juin, 1931.

Les élèves des grades 4, 5, 6, 7 et 8 ont une *seule* séance de 9 heures à midi.

Les élèves des grades 9, 10, 11 et 12 ont une *première* séance de 9 heures à midi, pour l'examen de grammaire et de composition, et une *seconde* séance de trois heures également, l'après-midi, pour l'examen de dictée et de littérature.

De cette façon, nous croyons que l'examen des grades supérieurs est divisé en deux parties à peu près égales. Il semble qu'il y a là une réelle amélioration.

## Papeterie

Dans quelques jours, nous adresserons aux instituteurs, toute la papeterie nécessaire au concours, c'est-à-dire, le papier écolier, les enveloppes et les billets d'identification. Nous leur adresserons également une copie des "Instructions aux Elèves".

Nous prions les instituteurs de bien vouloir afficher ces "instructions" en classe, dès qu'ils les auront reçues, afin que les élèves puissent se familiariser avec les règlements du concours. Il serait bon d'afficher aussi, tout à côté des "instructions" une feuille de papier écolier, une grande enveloppe de concours et un billet d'identification.

Les enfants, voyant ces choses de leurs yeux, comprendront plus facilement ce dont il s'agit.

Si, le 26 mai, les instituteurs n'ont pas encore reçu la papeterie du concours, c'est que le service de la poste aura été défectueux quelque part. Ils feront bien de communiquer sans délai avec le secrétariat de l'A.C.F.C., Vonda, Saskatchewan, par lettre, ou mieux encore par téléphone ou dépêche, afin que nous fassions un second envoi de papier. Il n'y aura plus, alors, un seul moment à perdre.

## Nombre de concurrents

Presque toutes nos écoles nous ont fait connaître le nombre d'élèves qu'elles comptent présenter au concours. Il en reste quelques-unes, cependant pour lesquelles nous n'avons pas encore reçu ces chiffres. Nous en avons pourtant absolument besoin, pour faire parvenir aux intéressés la papeterie et les copies d'examen voulues. Instituteurs, si vous ne l'a[...] pas encore fait, faites-nous [...] parvenir ces renseignements sans tarder.

## COMMISSAIRES, OCCUPEZ-VOUS DE CETTE QUESTION

## Surveillants

Avez-vous nommé vos surveillants pour le concours? Vous savez qu'il en faut au moins un par classe. Si, à cause du grand nombre de concurrents, l'examen se tient dans trois classes différentes, par exemple, il faut donc au moins trois surveillants.

Les Instituteurs et Institutrices ne doivent pas agir comme surveillants. Il faut des surveillants de l'extérieur. Nommez-les sans tarder, et faites parvenir leur nom au Secrétariat de l'A.C.F.C., Vonda Saskatchewan. Remarquez, de plus, que si vous avez des concurrents dans les grades 9, 10, 11 ou 12, il y a deux périodes d'examen, l'une l'avant-midi, et l'autre l'après-midi. Il faut donc des surveillants pour ces deux périodes.

## Questions d'examen

A qui devons-nous adresser les questions d'examen pour votre groupement d'écoles ou pour votre école isolée? C'est à vous de le décider.

Comme l'an dernier, toutes les questions d'examen seront envoyées par poste recommandée. De cette façon nous sommes certains que les questions seront reçues en temps voulu.

Mais il faut d'abord que nous sachions à qui les adresser. Faites-nous donc connaitre le nom et l'adresse de cette personne au plus tôt.

## Pour tous renseignements

Pour tous renseignements concernant le concours, c'est au Secrétariat de l'A.C.F.C., Vonda, Saskatchewan, qu'il faut vous adresser, et non pas au "Patriote" comme certaines personnes le font.

## Ecoliers

Vous voulez n'est-ce pas que nous publions les résultats du concours au plus tôt? Etes-vous prêts à nous aider?

1o. Ecrire sur les deux côtés du papier.

2o. Changer de feuille chaque fois que vous changerez de sujet. Cela veut dire qu'il ne faudra pas écrire vos réponses de grammaire sur la même feuille de papier que votre dictée ou composition. Demandez à votre instituteur de vous bien expliquer tout cela.

# Protection des minorités

**Notre système bancaire est-il désuet? — Devrions-nous pouvoir amender nous-mêmes notre constitution? — Le présent système est-il une garantie des droits minoritaires? — En marge d'un discours sur la Pologne — Le budget en juin seulement?**

Ottawa. — La Chambre des Communes a passé la semaine sur quelques résolutions des députés, sur les crédits des Travaux publics et quelques bills du gouvernement. Les débats divers qui ont eu lieu ont porté sur notre système bancaire, sur des questions d'ordre constitutionnel, sur les droits des minorités, au Canada et en Pologne.

Dans quelques heures le gouvernement fera étudier son projet de création d'une commission du tarif, qui devra remplacer celle qui fut créée par l'administration libérale précédente.

Il paraît maintenant assuré que le discours du budget ne viendra qu'en juin. M. Bennett, ministre des Finances, voulait auparavant voir l'effet produit par son projet de conversion d'une partie de la dette nationale. Apparemment du moins, cette conversion a été un plein succès. Il faut donc s'attendre à voir notre ministre des Finances, le jour du budget, de la meilleure humeur du monde.

## Système bancaire

Notre système bancaire répond-il toujours aux besoins du Canada? Telle est la question qu'on s'est posée mercredi dernier, à la Chambre des Communes. Plusieurs députés de l'Alberta ont soutenu la négative mais le premier ministre, dans un discours où le grand financier qu'est M. Bennett, nage très à l'aise a pris la thèse opposée, et a soutenu qu'actuellement notre système bancaire nous suffirait amplement, bien qu'un temps puisse venir où des modifications devraient s'imposer.

La résolution à l'étude, dont le motionnaire était M. Coote, était la suivante: "La Chambre est d'avis que l'on devrait établir au Canada une banque centrale qui serait la propriété de l'Etat." Comme elle était encore à l'étude à l'ajournement automatique de six heures, elle a été renvoyée "ad patres", et si cette question revient jamais devant la Chambre, ce ne sera pas avant la prochaine session du Parlement.

M. Bennett, dans son discours, a dit que tout système bancaire, pour être acceptable, doit posséder deux qualités maitresses: donner la sécurité voulue aux dépôts qui lui sont confiés, et accorder aux emprunteurs des avantages d'emprunt. Toute la question, dit-il encore, revient à celle-ci: Est-ce que nos banques prennent assez de soin des prêts qu'elles consentent pour qu'elles puissent rentrer en possession

*Suite à la page 2.*

# Paul Doumer président de la France

**Il succède à M. Doumergue — Aristide Briand a retiré sa canditature**

Versailles. — M. Paul Doumer a été élu treizième président de la République française à 504 voix contre 334 accordées au sénateur Pierre Marraud, en faveur de qui M. Aristide Briand a retiré sa candidature, après le premier scrutin. L'élection de M. Doumer a paru assurée dès le premier vote du fait qu'il ne lui manquait dès lors que dix voix pour obtenir la majorité absolue.

En somme, la Chambre a observé cette espèce de tradition qui veut que le président du Sénat devienne président de la République. Le président du Sénat est en quelque sorte vice-président de la République.

Dans une allocution qu'il a prononcée après son élection, M. Doumer a remercié le Parlement, puis il a fait l'éloge de la politique étrangère de M. Briand et exprimé l'espoir que cette politique continuera.

En remettant au nouveau président le document qui établit son élection, le premier ministre Pierre Laval a rappelé que M. Doumer a perdu quatre fils sur les champs de bataille. Il a dit que le nouveau président exercera ses fonctions avec "une haute dignité, droiture, ténacité et clarté de vue".

Avant de quitter Versailles, M. Briand a dit à M. Doumer que les événements de la journée ne modifieront pas l'amitié qu'il a pour lui.

Conformément à la tradition, le président élu s'est empressé d'aller saluer celui à qui il succède. Après avoir accueilli M. Doumer dans le grand salon de l'Elysée, M. Doumergue a causé quelques instants en tête à tête avec son successeur.

# CHEZ NOS FRERES DE LA SASKATCHEWAN

**Un Congrès conjoint de tous les groupes catholiques se tiendra à Régina au commencement de juillet**

Le dernier numéro du *Patriote de l'Ouest* nous apporte la bonne nouvelle que nos frères de la Saskatchewan tiendront les 7, 8 et 9 juillet prochain, à Régina, un Congrès conjoint avec les représentants des autres groupes catholiques de leur province.

Ce sera la deuxième fois que les catholiques de la Saskatchewan donnent à tout le pays ce magnifique exemple d'union.

On se rappelle l'éclatant succès d'union que remporta l'an dernier à Saskatoon, malgré des circonstances particulièrement difficiles, le premier Congrès de ce genre, et nul doute que celui-ci revêtira une importance encore plus considérable.

Il est déjà une nouvelle preuve que cette union se maintient, se fortifie et qu'elle veut être durable.

Les associations qui prennent part à ce congrès sont l'Association Catholique Franco-Canadienne, l'Association des Commissaires d'Ecole Franco-Canadiens et la "Catholic School Trustees Association".

Les deux premières journées seront consacrées aux commissaires d'écoles et la dernière à l'A.C.F.C.

Nos frères de la Saskatchewan sont sous le coup de la persécution scolaire d'un gouvernement injuste et sectaire. Sous la direction de leurs chefs religieux et nationaux, ils s'unissent pour défendre le droit contre la force.

Nous sommes d'esprit et de coeur avec eux. Leurs souffrances sont les nôtres. Leur courage et leur union ont toute notre admiration.

Il sortira certainement de leurs sages délibérations les résultats les plus bienfaisants. Nous leur souhaitons le succès le plus complet.

La SURVIVANCE

## UN BON EXEMPLE

Le Cercle Canadien-Français, de Timmins, a voté une somme de $10. à l'Association catholique franco-canadienne de la Saskatchewan, afin de lui permettre la continuation de ses concours annuels de français.

"Cette contribution, si petite soit elle", disait à cette occasion le président, "amènera, nous l'espérons, les autres cercles de cette province et d'ailleurs à venir en aide à cette noble entreprise de nos compatriotes de l'Ouest."

Nos lecteurs ont lu, dans le *Droit* l'appel que lançait M. Raymond Denis, en faveur du concours de français de la Saskatchewan devant être tenu cet été. Cette offrande est une réponse. Suivant le désir du président du cercle de Timmins, puisse-t-elle susciter de nombreux imitateurs!

C. L'H.

# DIVERS

## Réponse laconique de M. Dupré

"Le discours parle par lui-même" a répondu laconiquement l'honorable Maurice Dupré, en réponse à une question de M. Oscar Boulanger, député de Bellechasse, qui se lisait comme suit:

L'honorable Solliciteur général parlait-il au nom du gouvernement dont il fait partie quand il a exprimé dernièrement, dans la Chambre des Communes, le désir que soient abrogées des lois récentes adoptées par la Législature de la Saskatchewan pour prohiber l'enseignement du français dans les écoles primaires de cette province?

x

## Une encyclique sur le travail

Cité Vaticane. — On a annoncé que le Pape lancera bientôt une encyclique sur le travail. Elle formerait comme un supplément à l'encyclique *Rerum novarum*, que Leon XIII donnait au monde il y a quarante ans. Il y a déjà quelque temps que le Pape y travaille et elle serait de longueur et d'importance égales aux encycliques sur l'éducation et le mariage.

x

## Le Pape à la radio

Cité Vaticane. — Vendredi dernier, le 15 mai, Sa Sainteté Pie XI a parlé en italien, en français et en allemand à 10,000 ouvriers assemblés dans la cour de San Damasio. Le pape les a exhortés à la concorde et à l'union. L'allocution a été irradiée sur le monde entier par le poste radiophonique de la Cité Vaticane.

Dans l'allocution le pape a résumé la prochaine encyclique sur le travail dans laquelle il dit que le système économique doit être refait afin que justice soit rendue à l'ouvrier. Sa Sainteté condamne le socialisme et le communisme.

x

## Concordat protestant

Berlin. — Otto Braun, premier ministre de Prusse, et Adolf Grimne, ministre de l'Education, ont signé un concordat, avec les représentants de l'Eglise protestante.

PROGRAMME NOUVEAU POUR LA SASKATCHEWAN

# Troisième Tournée du "Patriote"

ABONNES, REGLEZ VOS COMPTES

# Protection . . .

*Suite de la première page*

des sommes ainsi prêtées par elles et dans le temps prévu? M. Bennett est d'avis que la réponse à cette question doit être affirmative.

M. Coote avait auparavant soutenu qu'une banque centrale aurait au moins deux avantages, puisqu'elle pourrait assumer une bonne partie des travaux du ministère des Finances et du ministère des Postes. Elle aurait encore pour effet d'assurer, sur les marchés de l'étranger un meilleur crédit national.

Au cours des préliminaires de cette séance, le ministre de l'Immigration a admis ce principe très important, que dans les causes de déportation il n'est pas utile de révéler les noms des plaignants. Autrement le ministère se fermerait la meilleure source de ses informations. Plusieurs libéraux se sont objectés à cette manière de voir.

## Notre constitution

La veille M. Woodsworth, député *socialiste de Winnipeg, avait fait* étudier une résolution dont l'effet aurait été de donner au Canada pleins pouvoirs sur sa propre constitution, qui, à l'heure actuelle, ne peut être modifiée que par le gouvernement britannique sur la requête du Canada.

Ont pris part à ce débat le ministre de la Justice, M. Guthrie, l'ancien ministre de la Justice, M. Lapointe, M. Garland, de l'Alberta, et M. Cahan, Secrétaire d'Etat. Plusieurs aspects constitutionnels de la question ont été touchés, principalement par MM. Guthrie et Lapointe, mais le point le plus saillant de tout le débat a été le problème de la protection des minorités, sous le régime demandé par la résolution. Il est vrai que la résolution Woodsworth portait qu'on devrait scrupuleusement protéger les minorités, mais de quelle manière? C'est là tout le problème. Cette protection incomberait-elle au fédéral seulement, à chaque province en particulier, aux provinces et au fédéral ensemble, et dans ce dernier cas faudrait-il le consentement universel de toutes les provinces, ou seulement de la majorité d'entre elles?

Voilà autant de points d'interrogation, et qui demande, chacun, une réponse. C'est au cours de ce débat que M. Armand Lavergne, Montmagny s'est élevé contre Canadien-français avec un trait d'union. Nous sommes, a-t-il dit, des Canadiens tout court, et dont la langue et les origines sont françaises. Il ne devrait pas y avoir au Canada d'autre nationalité que la canadienne, quelle que soit l'origine radicale de chacun de nous.

M. Lavergne a au feuilleton de la Chambre une résolution demandant de changer l'expression "Puissance du Canada" en celle de "Royaume du Canada", et pendant qu'en Europe des nations culbutent les monarchies, en Amérique on veut en créer de nouvelles.

## Les minorités

En marge d'un discours du député de Vegreville, M. Luchkovich, sur les troubles actuels de la Pologne, il s'est prononcé, à la Chambre des Communes, sur la question de la protection des minorités, des paroles très importantes. Le député albertain demandait à la Chambre de faire pression auprès de la Société des Nations pour qu'elle intervienne en faveur de la Pologne persécutée.

Sans s'objecter à cette demande qui, dans les circonstances, parait très raisonnable, des députés comme MM. Lapointe, ancien ministre de la Justice, et Lavergne, vice-président de la Chambre, ont été d'avis qu'avant d'aller faire le ménage du voisin, il convient de mettre sa propre maison en ordre. Il y a des persécutions de minorités dans notre propre pays, ont-ils dit en substance, et quand on reste dans une maison de verre il ne faut pas trop insulter les voisins en intervenant dans leurs propres affaires. Les députés faisaient sans aucun doute allusion à la province de la Saskatchewan, qui s'est donné récemment un programme scolaire directement hostile à la minorité de langue française et de religion catholique, et dont le gouvernement ne paraît pas encore à bout de ses persécutions.

Donc, la Saskatchewan avant la Pologne! Si le fédéral au dire de certains orateurs, a le devoir d'intervenir en faveur de minorités européennes persécutées, combien plus impérieux devient cette obligation quand il s'agit de ses propres minorités, persécutées dans les limites territoriales mêmes de sa juridiction!

## Discours du budget

Les dernières rumeurs veulent que M. Bennett, ministre des Finances, ne dépose pas son premier budget avant le mois de juin prochain. Ce serait un mois plus tard que l'an dernier. De quoi se composera ce budget? C'est encore un mystère, et le gouvernement ne paraît pas disposé à lever des voiles qui en cachent certaines parties. Toutefois il est pratiquement certain que la taxe de vente sera remontée à 5 p. 100, de 1 p. 100 qu'elle est actuellement. En 1922 les conservateurs, en remettant le pouvoir à M. King, l'avaient laissées à 3 p. 100; les libéraux l'ont graduellement remontée à 6 p. 100 pour la réduire ensuite graduellement jusqu'à un pour cent. Il y aurait de très graves inconvénients à opérer dans cette taxe des réductions drastiques rapides, et les hommes d'affaires en souffriraient grandement; mais les hausses précipitées ne sont qu'un peu plus d'or pour eux, s'ils ont assez de flair pour accumuler des marchandises avant l'application des hausses prévues.

OUTAOUAIS

x

# Souffert des rognons pendant des mois

## Un homme du Québec se sert des Pilules Dodds

*M. Eusèbe Boulay guéri après avoir pris six boîtes de Pilules Dodds pour les rognons.*

Les Trois Ruisseaux, P. Q., le 17 mai, spécial.

"Je suis heureux de dire le bien que les Pilules Dodds pour les rognons m'ont fait," écrit M. Eusèbe Boulay, un résident de cet endroit. "J'ai souffert pendant plusieurs *mois de douleurs dans le dos* ainsi pour laquelle je pris les Pilules Dodds pour les rognons. Après avoir pris la première boite je sentis un gros mieux. J'en ai maintenant pris six boites et suis bien soulagé. Je ne puis trop les louanger. Elles sont un remède merveilleux."

Mal de dos, douleurs variées, étourdissements, maux de tête et dépression sont des symptômes de la faiblesses des rognons, qui sont trop souvent méconnus. Des rognons malades vont de mal en pire s'ils sont mal soignés ou négligés. Au moment où vous donnez de vos rognons prenez des Pilules Dodds pour les rognons pour les fortifier et les ranimer.

Les Pilules Dodds pour les rognons ont fait leur réputation par le soulagement qu'elles donnent.

Q.-4.







# Bienfaiteurs du Concours

| | |
|---|---|
| M. l'abbé J. A. Morisette, Radville | volumes |
| M. Eug. Achard, Montréal, volumes et abonnements à "L'Ecole Primaire" | |
| M. Louis Richard, Ontario | $ 5.00 |
| M. Maxime Raymond, Montréal | 10.00 |
| M. l'abbé Joseph Picotte, Montréal | 5.00 |
| M. Jacques Rousseau, Montréal | 2.50 |
| Casavant Frères, S.-Hyacinthe | 20.00 |
| Jetté et Lespérance, Montréal | 5.00 |
| Banque Canadienne Nationale, Montréal | volumes |
| M. Armand Lavergne, Ottawa | 10.00 |
| Mgr Amédée Gosselin, P.A., Québec, (deuxième offrande) | 5.00 |
| M. l'abbé L. Landreville, Régina | 5.00 |
| M. l'abbé Emile Dubois, D. Th., Rosetown | 3.00 |
| M. Elisée Morin, Rosetown | 1.00 |
| La Ligue du Sacré-Coeur, Marcelin | 10.00 |
| M. l'abbé T. Marquis, S.-Denis | 5.00 |
| M. Jean Bruchési, Outremont | 1.00 |
| M. Jean-Baptiste Garand, Storthoaks | 1.00 |
| Mlle Elisabeth Angers, S.-Front | 2.00 |
| Hon. Sénateur Dandurand, Montréal | 10.00 |
| M. l'abbé J.-Alexis Poulin, Cap-S.-Ignace | 15.00 |
| M. le chanoine Irénée Gervais, Joliette | 5.00 |
| Un groupe d'élèves du Couvent de Notre-Dame-des-Anges, Montauban | 2.00 |
| Un patriote, Montréal | 1.00 |
| M. H. Pilon, Montréal | 2.00 |
| M. A. Laliberté, Montréal | 2.00 |
| Mgr J.-A. Camirand, V.G., Nicolet | 5.00 |
| M. l'abbé Alex. Paradis, Laventure | 10.00 |
| Hon. Sénateur Onésiphore Turgeon, Ottawa. Volumes et | 5.00 |
| Les prêtres du Collège de Lévis | 42.00 |
| M. l'abbé C. Gagnon et quelques élèves du Grand Séminaire, de Québec, (deuxième offrande) | 10.00 |
| M. le chanoine J.-A. Mousseau, Montréal | 10.00 |
| La famille Victor Harvey, Eldred | 2.00 |
| M. Eug. Delisle, Shell-River | 2.00 |
| La Société S.-Jean-Baptiste de Montréal, abonnements à l'"Oiseau Bleu" et | 50.00 |
| R. P. N. Coccola, Lejac, B.C. | 2.00 |
| M. J. A. Forcier, Gravelbourg | 1.00 |
| M. l'abbé Maurice Tessier, N.-D.-de-la-Garde | 2.00 |
| R. P. Allard Dugué, s.j., Montréal | 10.00 |
| M. C.-J. Magnan, Dépt. de l'Instruction Publique, Qué. | volumes |
| Hon. Cyrille Delège, Dépt. de l'Ins. Publique, Qué., | volumes et médaille |
| Ecole S.-Jean-Baptiste-de-Lasalle, No 2580, Delmas | 5.00 |
| Le Cercle de l'A.C.J.C., Métabetchouan, P. Q. | 6.00 |
| M. J.-M.-T. McLeod, S.-Louis | 2.00 |
| Mlle Yvonne Larose, institutrice, Domrémy | 1.00 |
| R. P. H. Chabot, o.m.i., Cap-de-la-Madeleine | 5.00 |
| M. l'abbé J.-T. Thibaudeau, Ribière-du-Loup | 2.00 |
| Un Missionnaire Oblat, Lebret | 2.00 |
| M. l'abbé E. Fortier, Val-Marie | 2.00 |
| Editions Edouard Garand, Montréal | volumes |
| J. Barsalou et Cie., Montréal | 25.00 |
| RR. PP. Rédemptoristes, Ottawa | 5.00 |
| Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises, Winnipeg | 10.00 |
| M. l'abbé Egide Groleau, Donnacona | 5.00 |
| M. H. Laureys, Montréal | volumes |
| La Chancellerie des Commandeurs de l'Ordre de | |
| RR. PP. Oblats, Ecole Industrielle, Duck-Lake | volumes |
| Jacques-Cartier, Ottawa | 25.00 |
| M. J.-U. Lamarre, et quelques patriotes, Field, Ont | 49.00 |
| M. Albert Levesque, Montréal | volumes |
| RR. PP. Oblats, North-Battleford | 10.00 |
| Rév. Mère Marie-Odilon, Outremont | volume |
| M. L.-G. Beaubien, Montréal | 10.00 |
| Sir Hormisdas Laporte, Montréal | 5.00 |
| M. Archélas Charette, Montréal | 5.00 |
| La Société S.-Jean-Baptiste, Chicoutimi | volumes |
| Un ami de Lebret | 5.00 |
| Mgr J.-B.-C. Bourdel, P.D., Prud'homme | 5.00 |
| M. Paul Saint-Arnauld, Big-River | 1.00 |
| M. Olivier Godin, Big-River | 1.00 |
| M. J. Fournier, Big-River | .50 |
| M. l'abbé W. Desfossés, Big-River | 1.50 |
| M. Eugène Durette, Ormeaux | 2.00 |
| Le Comité Paroissiale, Delmas | 5.00 |
| R. P. Supérieur, Collège S.-Alexandre, Pointe-Gatineau | volumes |
| La Succession de feu M. l'abbé P.-N. Dion, Québec | 10.00 |
| M. A. Séguin, Storthoaks | 2.00 |

*L'Association Catholique Franco-Canadienne désire offrir ses plus vifs remerciements à tous les Bienfaiteurs du Concours, pour les dons généreux qu'ils lui ont fait parvenir. Ces dons lui permettent de continuer l'oeuvre, si importante pour notre groupe, des concours de français, et de récompenser les efforts que font les petits Franco-Canadiens de la Saskatchewan pour étudier leur langue maternelle*

*L'A.C.F.C., espère que l'exemple de patriotisme en action donné par ces généreux Bienfaiteurs sera suivi par beaucoup d'autres.*

C'EST POUR LES PETITS ENFANTS !

Les dons peuvent être adressés au

*SECRETARIAT DE L'A.C.F.C.,* Vonda, Sask.

## L'HON. STEWART . . .

*Suite de la première page*

construite l'été prochain puisque c'est le chemin le plus direct pour Régina.

La route No 12 sera complètement gravelée d'ici à quelques semaines; alors l'on pourra voyager en tout temps sur une magnifique route jusqu'à Nouvelle-Orléans ou New-York.

L'on commencera sans retard du chemin de Fenton à St-Louis, une distance de 12 milles. Il est probable également que l'on réparera dès cette année la route de Prince-Albert à Shellbrook.

M. Stewart est également en faveur d'un chemin dans la région de Fanford-Steep Creek, et il demandera à l'ingénieur en charge d'en estimer le coût. Il favorisera aussi le projet d'une route à l'est du troisième méridien.

Un montant de $1,000 est accordé pour la construction d'un chemin dans la région de Spruce Home s'étendant à l'est de la route Foxford-Nipawin. C'est la municipalité de Garden River qui reçoit ce montant d'argent.

## Discours de M. Sibbald

En des paroles très élogieuses, M. Sibbald remercia M. Stewart des nombreux services qu'il a rendus à la ville de Prince-Albert et à la région environnante. Il énumera les besoins pressants de la ville spécialement la passerelle sur le pont du chemin de fer et la reconstruction de la route reliant Prince-Albert à Tisdale, aussi le chemin de Samburg et le parachèvement de la route du Parc National.

## ETAT DES RECOLTES

Winnipeg. — *Au Manitoba,* l'humidité n'a pas été suffisante, à l'exception de la vallée de la rivière rouge où la pluie et la dernière neige ont beaucoup aidé à la récolte. L'ensemencement de l'orge est réduit cette année de 30 pour cent. Environ 75 pour cent du blé est sorti de terre.

*En Saskatchewan,* à part quelques endroits dans le nord de la province, l'on se plaint du manque de pluie. Les tempêtes de poussière ont aggravé la situation déjà défavorable dans le sud et le centre de la province. L'ensemencement du blé est pratiquement terminé et une bonne partie est sortie de terre. L'ensemencement de l'orge est réduit de 25 pour cent. La récolte du seigle n'est pas bien bonne. Les conditions générales ne sont pas aussi bonnes que l'année dernière.

*En Alberta,* il n'y a pas eu assez de pluie à peu près partout. L'ensemencement n'est pas encore terminé, le retard est dû à la sécheresse. Il y a près de 50 pour cent de l'avoine en terre. L'orge accuse une augmentation sur l'année dernière. Les conditions générales sont moins bonnes que l'année dernière, a pareille date.

Autrefois les femmes allaient chercher leur mari au café. Et maintenant ??

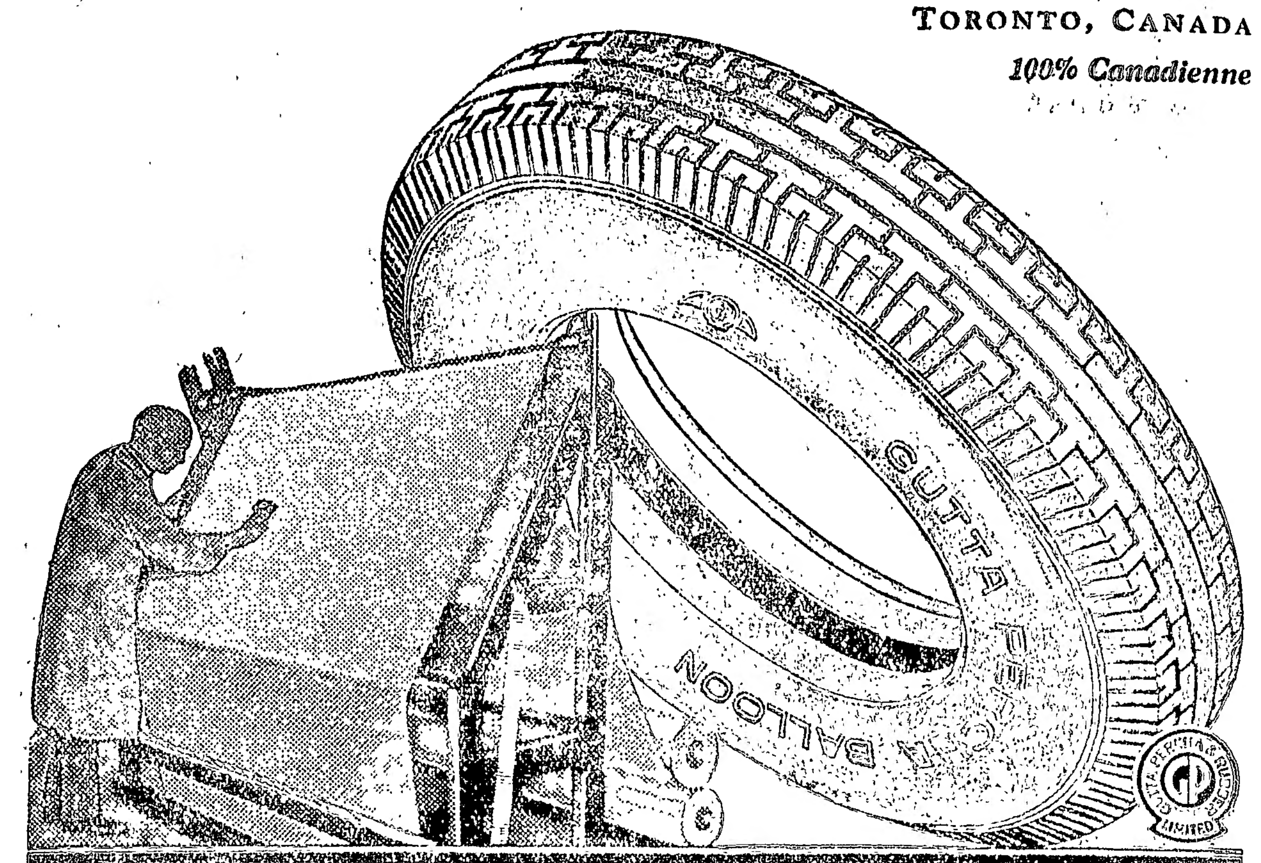
Et maintenant... ce sont les hommes qui vont chercher leur femme chez le coiffeur!!!


# PNEUS GUTTA PERCHA
## COUSSINÉS À LA GOMME
### *Cet Homme Découvre les Moindres Défauts*

Pas de défauts dans le tissu cordé "GP" . . . . aucun défaut ne pourrait passer inapperçu sous la surveillance de nos inspecteurs d'expérience . . . . Ils *comptent* même le nombre de fils dans chaque rouleau de corde durant son parcours audessus d'une batterie de lampes puissantes. Cette inspection sévère est nécessaire pour avoir la certitude que le matériel est de la plus haute qualité requise pour les Pneus "GP" . . . . Notre ambition est de faire un pneu parfait de chaque pneu . . . . et nous le faisons. Vous pouvez vous procurer ces pneus parfaits à tout "Poste de Pneus Coussinés à la Gomme"

*"Mieux construits pour mieux durer"*

Gutta Percha & Rubber, Limited
TORONTO, CANADA
*100% Canadienne*



BOYD BROS.
Phone 2450 Cor. 11th St. West & 1st Ave

CENTRAL SERVICE STATION
Cor. 11th St. West & Central Ave.

**Personnes souffrant de RHUMATISMES -- peuvent se guérir --**

Mangez de la viande modérément et ne prenez que de peu sucre. Evitez lesboissants fortes. Fuyez l'humidité. Buvez beaucoup d'eau, et dépendez sur la NERVILINE pour soulager toute douleur. "Je vous assure que la Nerviline est un remède infaillible pour le soulagement de rhumatismes" écrit S. A. Brunswick d'Augusta. "Après des années de souffrance, je peux dire que c'est le remède qui pènète le plus de tous ceux dont j'ai fait l'essai. Avec la NERVILINE j'ai fait passer toutes les souffrances et douleurs, et je la recommande à tous ceux qui souffrent de jointures sensibles, raideur et douleurs des muscles" Tous les marchand vendent la Nerviline en bouteilles de 35c

NERVILINE
CHASSE LA DOULEUR


## Cartes Professionnelles et Cartes d'Affaires


**Modern Bread Company, Ltd.**
PAIN SOM-MOR
Chez tous les épiciers. Envoyez votre commande
DEVENEZ NOTRE AGENT
Tél: 2838. Prince-Albert, Sask.

**Monuments funéraires** de toutes descriptions ...
J. O. BRUNET
414 rue Taché, St-Boniface, Man.
Demandez notre catalogue

POUR VOS TRAVAUX DE NETTOYAGE ET DE TEINTURE adressez-vous à
**HENRI MELIS**
48, 14ème RUE OUEST
Téléphone 2821
NETTOYAGE A SEC D'HABITS POUR HOMMES
$1.00
MAISON BELGE
TRAVAIL SOIGNE
LAVAGE A SEC
PRIX MODERES
PRINCE-ALBERT, SASK.

THE **Prince Albert Mfg Company, Limited**
Faites poser des fenêtres à votre verandah, nous ferons ce travail pour vous.
Ameublement d'Eglise, de magasins et de bureaux.
Nous refaisons les planchers et toutes espèces de travaux de menuiserie ou d'ébénisterie.
TELEPHONES
Jour, 3275 Nuit, 2813

L'Assurance-Vie GREAT WEST émet tous les genres de polices aux taux les plus bas.
Polices sur revenus - Polices pour enfants - Bons pour familles ou subordonnés - Annuités - Dotations, 2 à 40 ans.
Représentants
**C. J. BROSTROM, C.L.U.**
Domrémy Hoey
J.-A. BRODEUR L.-A. ROULEAU

LOTS DE VILLE
Fermes dans districts de Prince-Albert, Albertville, Debden et Domrémy
ASSURANCE de TOUT GENRE
Ecrivez ou téléphonez pour renseignements
**Bradshaw-Holroyde Agencies, Ltd.**
Chambre 4-5-6-7 Banque de Commerce
PRINCE-ALBERT, SASK.

**BALDWIN HOTEL**
2ème avenue Sud, Saskatoon, Sask.
Centrale, Propre, Confortable, Service Courtois
PLAN EUROPEEN
$1.50 par jour en montant
Chambres avec douches
20 Salles de bain

Fondée en 1891
Tannerie: 1704 rue Iberville
**Daoust, Lalonde & Co.,** LIMITED
MANUFACTURIERS DE CHAUSSURES
Tanneurs et Corroyeurs
BUREAU ET FABRIQUE
46 à 49 Carré Victoria
MONTREAL, QUEBEC

## Mort du R. P. Albert Mignault

Le R. P. Albert Mignault, O.P., est décédé à l'âge de 41 ans, après 19 ans de profession religieuse.

Le R. P. Mignault était attaché depuis un an, à Rome, à l'Oeuvre léonine de Saint-Thomas d'Aquin.

x

## L'ACTION EXTERIEURE DES SOVIETS

### Le fameux plan quinquennal veut bouleverser l'économie mondiale — Il y a pourtant 16 millions de chômeurs en Russie.

A. Stockholm, M. Georg Cleinow, conseiller privé, professeur à l'Ecole supérieure de politique à Berlin, a fait une conférence devant l'Association des industriels suédois sur la situation en Russie. Il a déclaré que le plan quinquennal est un instrument de la troisième Internationale pour bouleverser l'économie mondiale. La réalisation de ce plan est rendue possible par la main-d'oeuvre à bon marché.

La Russie compte, a affirmé l'orateur, 16 millions de chômeurs, parmi lesquels le gouvernement recrute des contingents pour les travaux forcés. L'excédent de travailleurs permet aux Soviets de poursuivre le dumping, "épouvantable menace pour l'Europe".

Les Soviets, conclut M. Cleinow, exploitent la situation actuelle pour profiter des techniciens et des crédits européens sans offrir en échange des concessions industrielles.

x

## VERS LA TELEVISION

La *T. S. F. Revue*.— signale que, dans quelques jours, le célèbre inventeur, René Barthélémy, avant son départ pour Dax où l'appellent les soins d'une santé ébranlée par un constant surmenage, donnera dans le grand amphithéâtre de l'Ecole supérieure d'électricité, une séance de démonstration de télévision ou radiovision sur grand écran.

Il ne s'agit donc plus de l'appareil présenté à l'Académie des sciences il y a quelques mois, et qui est destiné à donner les spectacles de la radiovision dans les familles, dans les intérieurs, car les tableaux qu'il apporte ne sont visibles confortablement que de quelques personnes.

Le nouvel appareil de M. Barthélémy, construit dans les laboratoires de la Compagnie des Compteurs, à Montrouge, permet la vision pour toute une grande salle et des tableaux assez développés pour qu'ils soient vus par tous les spectateurs. On sait déjà que c'est le but, au moins démonstratif, que se sont posé la plupart des inventeurs, et qui jusqu'à ce jour n'a pas encore été réalisé.

x

## Des dommages de $46,000,000 par le feu au Canada en 1930

Toronto.— Les dommages à la propriété par le feu au Canada en 1930 se sont élevées à plus de $46,000,000, d'après des statistiques fournies par l'association de protection contre le feu du Dominion, qui tiendra son assemblée annuelle à Toronto. Le nombre des personnes qui ont perdu la vie est de 233.

Etant d'avis qu'au moins la moitié des dégâts par les incendies peuvent être prévenus, les membres de l'Association s'efforcent depuis des années à engager les propriétaires à se rendre compte de leur responsabilité.

x

## Essais de fusées pour explorer l'atmosphère

L'ingénieur aviateur Tilling a fait à Osnabruck des essais de lancement de fusées volantes, qui ont donné toute satisfaction. Une fusée a atteint une altitude de 2,000 mètres. A cette hauteur, deux ailes se déplièrent, et la fusée descendit lentement vers le sol, à peu de distance de l'endroit d'où elle avait été lancée.

M. Tilling espère pouvoir poursuivre avec succès ses expériences et, d'ici un an, renouveler ses lancements avec un modèle de fusée plus grand, à bord duquel se trouverait un équipage.

## Une instruction de la Congrégation des Sacrements sur l'admission dans les ordres

La Congrégation des Sacrements a publié une longue instruction pour les évêques, comprenant les règles à suivre pour l'enquête à accomplir avant d'admettre quelqu'un dans les ordres.

Dans l'introduction, cette instruction rappelle qu'il arrive que des prêtres formulent des doutes sur la validité de leur ordination, assurant avoir été ordonnés contre leur propre volonté et que, maintes fois, il résulte que ces prêtres avaient été ordonnés sans un examen suffisant de leur vocation et sans leur consentement libre et spontané.

Ceci, dit l'instruction, rappelle la gravité de l'obligation qu'ont les évêques de "n'imposer à personne les mains hâtivement" et de se rendre bien compte des raisons qui amènent les candidats à demander l'admission dans les ordres.

Viennent ensuite deux paragraphes au sujet de l'enquête à faire sur les candidats: a) à la première tonsure et aux ordres mineurs; b) aux ordres majeurs; un appendice portant la formule du serment que doivent prêter et souscrire les candidats aux différentes promotions, et enfin deux fiches pour les enquêtes à faire par le moyen des curés et de tierces personnes sur la moralité, la piété, les études et toutes les qualités de ceux qui doivent recevoir la tonsure et les ordres.

x

## Une nouvelle étoile variable

Le Dr Van Gent, astronome de l'Université de Leyde, a découvert à l'Observatoire de l'Union sud-africaine, une étoile dont les variations d'intensité lumineuse sont plus remarquables que celles de toutes les autres étoiles de ce genre étudiées jusqu'à présent. Cette étoile est si éloignée que sa visibilité est 1,500 fois plus faible que celle de l'étoile la moins visible à l'oeil nu.

## AMBASSADEURS ESPAGNOLS

Madrid. — Ramon Perez Ayala a été nommé ambassadeur de la nouvelle république espagnole, à Londres.

Salvador de Madariaga, écrivain, a été nommé ambassadeur d'Espagne à Washington.

Les autres nominations d'ambassadeurs annoncées par le gouvernement sont: Berlin, Americo Castro; Mome, Gonzalo Figueroa; Cité Vaticane, Luis Zulueta; Lisbonne, José Rocha; Bruxelles, Salvador Albert.

La légation mexicaine a été élevée au rang d'ambassade, avec la nomination de Olio Alvarez del Vayo, journaliste Ricardo Baeza a été nommé ambassadeur au Chili. On n'a pas encore nommé les ambassadeurs en Argentine, à Cuba et à d'autres postes.

x

## Neuf souverains détrônés depuis 1914

Le roi Alphonse XIII est le neuvième souverain d'Europe ayant perdu son trône depuis 1914. Les huit autres sont :

Nicolas II, qui abdiqua, comme on sait, en 1917, et fut assassiné par les Soviets l'année suivante.

Constantin de Grèce, fils du précédent, qui perdit son trône en décembre 1923.

Ferdinand de Bulgarie, qui abdiqua à la fin de la guerre en faveur de son fils Boris.

Guillaume II, dont la fuite en Hollande, en 1918, est dans toutes les mémoires.

Charles 1er d'Autriche, qui abandonna son royaume en 1918 et fut doté d'une pension de 800,000 francs.

Nicolas de Montenegré, déposé par les Serbes en 1918, après un règne de cinquante-huit ans.

Mohamel VI, que ses sujets, les Turcs, détrônèrent en 1922.

## L'EGOISME

L'égoisme est un sujet que j'aimerais pouvoir traiter avec efficacité. Je voudrais avoir la plume assez exercée pour développer ce sujet que je le vois.

L'égoisme, comme dans le passé, semble, de nos jours, déborder chez les nations, les politiciens et même nos familles. Il semble être général chez nos jeunes gens.

C'est durant l'enfance qu'il faut corriger ce défaut avant que ses conséquences puissent amener le fanatisme.

Nous pensons trop souvent qu'il faut corriger ce défaut avant que ses conséquences puissent amener le fanatisme.

Nous pensons trop souvent à notre personne sans songer si nos plaisirs, nos ambitions, nos gains pécuniaires ne deviennent pas une entrave au bonheur de nos semblables. Le jeune garçon et la jeune fille d'aujourd'hui semblent n'avoir pour idéal que celui de satisfaire leur goût. Demandez leur de venir en aide aux oeuvres religieuses et patriotiques, très peu répondent à l'appel.

Sachez qu'une page très noire vient de s'écrire dans l'histoire de notre province. L'enseignement primaire de notre langue vient d'être retranché: c'est là le fruit de l'egoisme qui a formé la mentalité de notre premier ministre.

Nous devons maintenant protester? Chose facile. C'est d'enseigner plus de français que nous l'avons fait dans le passé; s'appliquer à mieux l'écrire; à mieux le parler. C'est de financer notre concours d'examens de français, car ces concours sont les meilleurs stimulants pour tenir notre langue vivante. Toute personne qui travaillera pour venger cette insulte, soit par un petit don en argent ou par une bonne action, ne sera pas comptée parmi les égoistes. Tous peuvent venir en aide. Si nous sommes trop pauvres pour donner de l'argent, soyons y de coeur.

Adressons-nous à tous ceux qui ont un coeur français, aux jeunes gens surtout, puisque des jeunes dépend le sort de notre langue. Si la langue française vient à disparaitre dans notre province vous, jeunes gens, en serez responsables. Les vieux et les vieilles ont fait et font encore leur devoir. A vous alors de leur succéder avec la même mentalité et le même cour.

Quel que soient les actes d'un gouvernement Anderson contre l'enseignement du français, notre langue ne pourra jamais disparaitre, si vous agissez en braves. Les parents devront s'intéresser et voir à ce que leurs enfants apprennent mieux que jamais leur langue maternelle.

Si nous ne restons pas indifférents, tout ira bien. Venons en aide en mettant en avant notre langue. Parlons français entre nous, quel que soit notre entourage. Il n'y a que nous qui puissions tuer notre langue. Les Anglo-Saxons égoistes n'en ont pas le pouvoir. Respectons-nous, si nous voulons qu'on nous respecte. L'action brutale de notre gouvernement est tâcheux. Il s'agit maintenant de trouver dans notre corps enseignant des patriotes comme nous en avons eu dans le passé, à Pembrook, Ont., par exemple.

Avant de terminer, je dois signaler que l'appel du Président de l'A.C.F.C., pour financer notre concours d'examens est très significatif.

De nous dépend le succès de ces examens. Que chacun de nous fasse au moins sa part.

A SEGUIN,
Storthoaks.

FORD—et la SECURITE

Le pare-brise de verre inéclatable a sauvé bien des vies dans les collisions

CHAQUE nouveau Ford est pourvu d'un pare-brise en verre inéclatable. Ceci réduit au minimum le danger, pour les voyageurs, d'être blessés par des fragments de verre brisé. Bien des vies ont ainsi été sauvées, et nombre de lésions graves évitées dans maint accident.

Le pare-brise de verre inéclatable n'est qu'une des nombreuses caractéristiques qui expliquent pourquoi le nouveau Ford vaut infiniment plus qu'il ne coûte. Nous pourrions aussi citer ses freins quadruples, silencieux et complètement enclos, sa robuste carrosserie d'acier, ses quatre amortisseurs hyrauliques Houdaille *à double effet*, plus de vingt roulements à billes et à rouleaux, l'emploi généreux de pièces de forge d'acier fin, ses pistons d'aluminium, ses soupapes en alliage de silicium chromaté, sa commande par tube de cardan, son essieu arrière flotteur aux trois-quarts, son Acier Antirouille et l'exceptionnelle précision apportée à sa fabrication.

De plus, le coût initial modeste du nouveau Ford, celui, très modéré, de son entretien et de son fonctionnement, et sa minime dépréciation annuelle représentent une notable économie.

LA NOUVELLE VICTORIA FORD

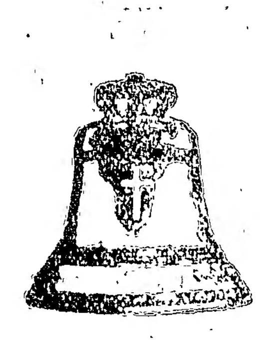
LE FORD EST DE PRIX RAISONNABLE

De $515 à $755

*Tous prix f. à b. East Windsor, Ontario, taxes en plus. Pare-chocs et pneu de rechange moyennant un modeste supplément.*

*Vous pouvez acheter un Ford à conditions faciles, chez le dépositaire Ford de votre localité. Le premier versement est modéré.*

FORD MOTOR COMPANY Ford OF CANADA, LIMITED
"L'AUTOMOBILE CANADIEN"



CLOCHES D'EGLISE

de la Célèbre fonderie Paccard, d'Annecy-le-Vieux, Haute-Savoie, FRANCE.

Nous avons toujours en magasin à QUEBEC, des cloches neuves et d'occasion.

Nous avons aussi une MACHINE, pour sonner les Cloches en branle, qui est installée à notre atelier à QUEBEC.

Cette Machine est une merveille à tous les points de vue.

Représentants-Généraux au Canada et aux Etats-Unis;

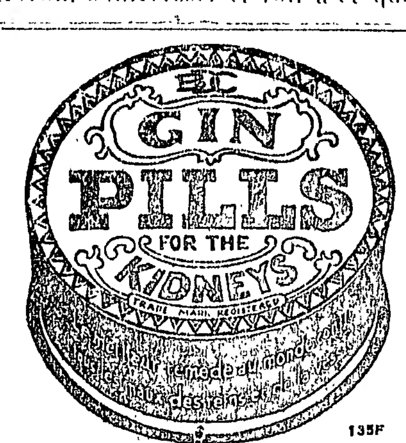
C. Emile Morissette Lée
236 rue Latourelle, QUEBEC.

Z. O. Tourangeau
Apt. 6; 1656 Boulevard St-Joseph Est, Montréal, P.Q. Tél: Frontenac 6272

Le meilleur de tous les thés empaquetés




Etiquette Jaune -Salada- 60c la livre
Etiquette Brune-Salada- 70c la livre
"Tous frais des plantations"




Les merveilleuses propriétés médicinales des Gin Pills s'exerçant directement sur les reins neutralisent l'urine, calment et soulagent les tissus enflammés, font reprendre à la vessie son fonctionnement régulier, procurant un soulagement permanent à tous les troubles des reins et de la vessie.
50c la boîte chez tous les pharmaciens.

VICTOR MATHIEU, N. P.
Notaire de Cinq Diocèses.
PRETS A 5½% POUR UNE DUREE DE CINQ ANS
(Sans hypothèque sur les immeubles)
aux Diocèse, Paroisses, Communautés religieuses de la Saskatchewan, du Manitoba et de l'Alberta.
BUREAU: 93, RUE ST-JOSEPH QUEBEC
Téléphone: 2-3337 et 2-0363

Le café des plus moderne dans la ville de Prince-Albert.
REPAS SERVIS A TOUTE HEURE
Excellente cuisine, service de première classe à des prix très modérés.
P. O. CAFE
Adjoyant le bureau de Poste Rue Centrale.

CONSTRUISEZ
MODERNISEZ
REPAREZ
Nous vendons des matériaux de haute qualité à des prix raisonnables Laissez-nous faire vos comptes et vous épargner de l'argent.
North Star Lumber Co. Ltd.
Cour à Prince-Albert. D'où vient la bonne qualité.
TEL: 2275
Prince-Albert, Sask. J. P. Hepburn, gérant.

Petit Bottin du Monde Professionnel
:-: "ON TROUVE SES BONS CONSEILS A LA BONNE ENSEIGNE" :-:
VERITE DE LA PALISSE

J. J. MacISAAC, LL. B.
Avocat Notaire
Mitchell Block, Chambre 9
Téléphone 2582
PRINCE-ALBERT, SASK.

ADRIEN DOIRON, B. A.
Avocat, Procureur et Notaire
VONDA, SASK

A. C. March & H. J. Fraser
ont le plaisir d'annoncer qu'ils pratiqueront le droit sous le nom de
MARCH & FRASER
Suites 6, 7 et 8 McDonald Block.
PRINCE-ALBERT, SASK.
Rés.: 32 Téléphones Bureau: 3288

Thos. ROBERTSON, D.D.S.
Dentiste.
Suite No. 7 Edifice Mitchell
Radiographie des dents
TELEPHONE 2457
PRINCE-ALBERT SASK.

J. M. Mutchmor, D.D.S.
DENTISTE
Chambre 5, Edifice Banque Impériale
TEL: 2245
PRINCE-ALBERT, - - SASK.

Docteur J.-B. TRUDELLE
SPECIALITE: CHIRURGIE
Suite 101, Ed. du théâtre Capitol
REGINA, SASK.

J. S. HATTON, LL.B.
Avocat, Procureur et Notaire
PHONE 372 MELFORT, SASK.

G. B. HOWARD, D.D.S.
DENTISTE
Radiographie des Dents
Edifice Rowe en face du bureau de poste.
Téléphone: Bureau 2177; Rés. 3030
Prince-Albert (Saskatchewan)

# Nouvelles

## LA COOPERATION EST PROMISE

### La Grande-Bretagne est animée du désir de coopération à la conférence d'Ottawa.

Londres. — Les représentants du gouvernement anglais n'assisteront pas à la conférence impériale d'Ottawa avec l'intention de négocier des marchés, mais bien avec le désir de coopérer avec les dominions, de se rendre compte des faits économiques et de prendre des mesures efficaces en vue d'aider les dominions dans leurs difficultés, a déclaré à Derby l'hon. J.H. Thomas, secrétaire pour les dominions, qui exprime l'espoir que ceux-ci apporteront aussi leur coopération. Selon, lui, on ne peut rien faire de mieux pour régler le problème du chômage que de prendre une plus large part au commerce dans l'empire. Ce serait une perte de temps que de discuter la question de taxe sur les denrées.

x

## Demande importante du sénateur Lemieux

Ottawa. — M. le sénateur Rodolphe Lemieux, ancien président de la Chambre des Communes, demande que l'on permette aux ministres de la couronne d'apparaitre de temps à autre au Sénat afin de fournir des explications sur les divers projets de loi.

x

## Ils viennent étudier nos chemins de fer

### Des experts français sont à Montréal

Montréal — Des experts français en ferroviaire, MM. Frédéric Surleau, chef de la voie du service de la compagnie des chemins de fer de l'Etat français, Jean Levy, directeur adjoint du matériel de la voie, Henri Pecon, architecte, sont arrivés à Monréal, pour y étudier les chemins de fer canadiens après avoir vu ceux des Etats-Unis. Ils ont déclaré que sous peu sera exécuté en France un projet qui entrainera une dépense de $50,000,000. Il s'agit de reconstruire entièrement la gare Montparnasse en vue d'en faire une gare moderne et centrale où arriveront les trains "trans atlantiques". Ces trains eux-mêmes seront modifiés et modernisés. Les experts ont déclaré qu'en France on est entièrement opposé aux voies élevées pour chemin de fer.

x

## NOUVELLE-ECOSSE ET ONTARIO

### Projet de boycottage

Sydney, Nouvelle-Ecosse. — Les hommes d'affaires de Sydney se sont réunis pour étudier une proposition de boycotter en quelque sorte les produits de l'Ontario, jusqu'à ce que cette province achète plus de marchandises des Provinces Maritimes. Un boulanger, M. L. L. Snell, est promoteur du mouvement. Au moyen de pleines pages d'annonces dans les journaux, M. Snell a annoncé sa décision d'acheter de la province de Québec et non plus de l'Ontario les produits qu'il lui faut, faisant observer que Québec achète chaque année environ 2,000,000 de tonnes de charbon néo-écossais. Non seulement, affirme M. Snell, l'Ontario n'achète pas des Provinces Maritimes dans la proportion où elle leur vend, mais cette province a refusé d'utiliser pour la protection du charbon et de l'acier néo-écossais le pouvoir dont elle dispose au Parlement. Invitant les hommes d'affaires à organiser une espèce de boycottage des produits ontariens, M. Snell dit qu'il "est inutile de discuter avec l'Ontario". Si nous employons l'arme économique qui est le plus à notre portée, nous pourrons obtenir la substitution d'actes aux paroles de bonne volonté, ajoute-t-il.

x x x

Glace-Bay, Nouvelle-Ecosse —Les maires de Glace-Bay et de New-Waterford ont décidé d'appuyer la décision de M. Snell.

x

## La population des îles britanniques

Les statistiques publiées à Londres par le ministère du travail révèlent qu'à la fin de 1930 la population de la Grande-Bretagne et de l'Irlande du Nord était de 48,884,000 habitants, en augmentation de 200,000 sur l'année précédente.


**W. G. Hounsell**
**Qualité et Service Notre Devise**
Réparations de chaussures de tout genre
ATTENTION SPECIALE donnée aux commandes postales
INFORMEZ-VOUS
Mitchell Block
Ave. Centrale et 11 Rue Est.
Prince-Albert - - - - - - Sask.

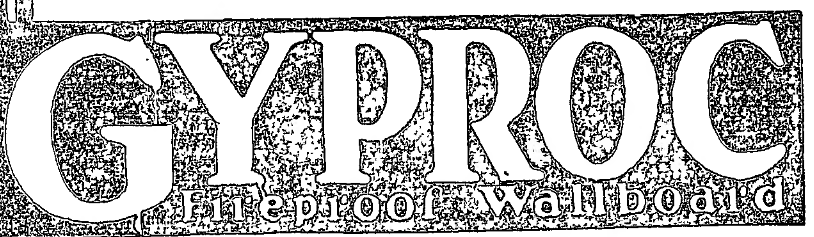

ENCOURAGEZ LES ANNONCEURS DU "PATRIOTE"


**Servez-vous de GYPROC**

1. Il ne brûle pas.
2. Il n'est pas dispendieux
3. Sa couleur ivoire ne demande aucune décoration si mis en paneaux.
4. C'est un fond excellent pour l'Alabastine, le Gyptex ou la tapisserie.
5. Il est fort de seructure.
6. Il a une valeur d'isolement.
7. Il est à l'épreuve du vent et de la vermine.
8. Il est facile à placer
9. Il sauve du temps dans de nouvelles constructions

Pour plus amples informations demandez à votre marchand le plus rapproché pour une feuille d'instructions ou écrivez-nous et nous vous enverrons un livre gratuit "Construction et Modification avec le Gyproc."

GYPSUM, LIME and ALABASTINE, CANADA, LTD
Winnipeg Manitoba




Agence à Prince-Albert:—
Manville Hardware Co. Ltd.
McDiarmid Lumber Co. Ltd.
North Star Lumber Co. Ltd.
Prince Albert Lumber Co. Ltd.







# Actualité

*L'APOTRE DES PAPOUS:*
## MGR HENRI VERJUS m.s.c.

Evêque de Limyre.
*Par le P. A. Cadoux, M.S.C.*

In-8o illustré de 310 pages. Chez Em. Vitte, Lyon et chez les Missionnaires du Sacré-Coeur, 71, Ste-Ursule, Québec.
Prix: 50 sous, broché; $1.00, relié.

La vie du grand missionnaire est ici vivement et agréablement contée. Cela se lit d'autant mieux que les cartes et illustrations disséminées au cours du volume arrivent à point pour souligner certains détails et documenter le récit.

L'auteur s'est attaché à mettre en relief la physionomie spirituelle de son héros, et nous croyons qu'il y a pleinement réussi. Faire tout pour Jésus, par Jésus, comme Jésss, tel fut le programme de vie intérieure qui amena Mgr Verjus, à se faire victime d'amour pour les âmes qu'il désirait donner à son Maître. Et il y a là telle page qui décrit par le menu de terribles macérations... Dût-on se borner à un simple frisson de crainte ou d'admiration, qu'on la lise tout de même cette page. Il est toujours profitable de pénétrer dans l'intimité d'une grande âme.

Mgr Verjus mort à la fleur de l'âge reste donc une victime de choix, disons même un superbe modèle d'héroïsme abnégation digne d'être proposé à tous ceux que dévore le feu sacré du zèle apostolique.

Dieu veuille que ce beau livre se fasse lire dans tous les milieux, mais surtout dans nos collèges ou seminaires afin d'y faire germer les vocations missionnaires. L'heure est à l'effort apostolique auquel nous convie le Très Saint Père, le Pape Pie XI, si justement nomme le Pape des Missions. Car le pressant appel du Maître est toujours hélas, d'actualité: La moisson est grande, les ouvriers peu nombreux.

x

*UNE TOUTE PETITE SOEUR DES ANGES:*
## MARTHE SASSEVILLE 1925-1930

par le *Père A. Cadoux, M.S.C.*

Petite brochure illustrée de 120 pages avec lettre-préface de Mgr de Gaspé.
En vente chez les Missionnaires du Sacré-Coeur, 71, Ste-Ursule, Qué.
PRIX: 20 SOUS

"Mon Révérend Pere vous avez sorti merveilleusement cette petite perle gaspésienne dans votre récit sobre, simple et onctueux. Permettez-moi de vous en féliciter et de vous en remercier. J'ai goûté d'ineffables consolations à entendre ce récit qui m'a ému fortement. Je ne doute pas qu'il produise le même effet sur tous vos lecteurs pour la plus grande gloire de Dieu dont le doigt daigna tracer de si beaux traits dans une petite âme de chez nous".

Ces quelques lignes de Mgr Ross suffisent amplement à présenter le charmant petit volume, et à donner à tous l'envie de le lire, puis de le répandre à profusion au sein de nos chères familles chrétiennes du Canada et de partout.

x

## Un volume de M. Edouard Montpetit

M. Albert Lévesque, éditeur, nous informe que M. Edouard Montpetit vient de lui confier l'édition d'un premier ouvrage, intitulé "pour une doctrine", qui sera publié vers le 15 mai prochain.

Le public canadien-français se réjouira sans doute de cette heureuse nouvelle. M. Montpetit est devenu un maître intellectuel incontesté chez nous, mais ses opinions se sont jusqu'ici manifestées surtout dans les conférences, articles de revues et cours d'Université. L'auteur a résumé dans son prochain volume ses idées sur l'orientation de notre vie économique, artistique, intellectuelle et sociale.

M. Montpetit a divisé son ouvrage en trois parties: dans la première, il traite de l'activité économique de notre peuple et lui indique une directive sage, et éclairée, inspirée par la doctrine du jour et appuyée sur l'expérience; dans la seconde, intitulée "Pour l'intelligence et l'art, il exprime, sur notre vie intellectuelle, des aperçus originaux et artistiques. La troisième partie est consacrée à l'action sociale. On y goûtera le penseur dont les formules synthétiques s'expriment en des phrases heureuses et substantielles.

"Pour une doctrine' sera certainement une des plus précieuses productions littéraires de l'année. L'éditeur, M. Albert Lévesque, lancera sous peu cet ouvrage d'environ 300 pages au prix de $1.00 l'exemplaire.

x

*Un malin.*

—Figure-toi que dans le train je m'étais assis auprès d'une portière dont la vitre était cassée.... J'ai eu tout le temps le vent dans la figure.

—Il fallait changer de place!

—Avec qui, j'étais seul!

# La coéducation aux Etats-Unis

*Notre excellent confrère M. Pierre Fan, dans l'"Action catholique de France", numéro du 21 mars donne les renseignements suivants sur les effets de la gémination scolaire et de la coéducation aux Etats-Unis. Il appartient aux pères et mères des familles françaises de s'en préoccuper grandement.*

Aux Etats-Unis, sauf dans les écoles catholiques, la coéducation des sexes, avec ou sans mélange, est la règle à peu près générale de l'enseignement primaire, secondaire et même supérieur.

Les résultats obtenus, — malgré le maximum de surveillance — n'ont rien qui puisse militer en faveur de l'adoption de cette pratique dans nos écoles françaises.

Dès 1873, le Dr Carke, de Boston, dans son livre, *Sex in Education*, dénonce, dans la coéducation, "un crime contre Dieu et l'humanité". En 1904, M. Stanley Hall, un des pédagogues les plus notables des Etats-Unis, renchérit encore sur ces reproches dans son livre sur l'*Adolescence*.

Physiquement, dit-il, les filles sont surmenées jusqu'à la neurasthénie par l'émulation, la rivalité fiévreuse entretenue par ce mélange, écrasées par des programmes démesurés.

Moralement, c'est la porte ouverte à tous les désordres, le *rapport du Bureau national d'éducation* de 1897 fait de grandes réserves sur les effets moraux de la gémination. Les filles, note ce document, deviennent des "garçonnières" et les garçons s'efféminent; "de plus, si la surveillance n'est pas assurée par des maîtres d'une clairvoyance et d'une conscience exceptionnelles, les plus graves désordres moraux ne sont pas évités".

Au point de vue social, les dangers de la coéducation ne sont pas moins graves, affirment le Dr Carke et M. Stanley Hall. Les Américaines formées au régime de l'école géminée y perdent en grand nombre le goût du foyer, du mariage, de la maternité, de la vie domestique. La décadence de la natalité semble progresser proportionnellement avec le triomphe de la coéducation."

Dans le *Canada Français*, décembre 1918 et février 1919, Mgr Paquet, doyen de la Faculté de théologie de l'Université Laval, au cours d'une étude très documentée sur le féminisme américain, a été amenée à faire des constatations identiques sur les résultats de la coéducation: "Le fruit de cette éducation est de dégoûter les femmes des soins du foyer domestique et des fonctions pour lesquelles la nature les a créées."

De son côté M. Claudio Jannet, dans son ouvrage bien connu *les Etats-Unis contemporains*, bourré de faits et de statistiques, apprécie ainsi l'oeuvre morale de la coéducation: "Pour qui veut aller au fond des choses, le résultat est une effroyable démoralisation de la jeunesse, démoralisation bien plus grave que celles qui setraduirait par un chiffre élevé de naissances naturelles."

Les dangers de la gémination et de la coéducation des sexes apparaissent de jour en jour si réels aux familles, que les protestants eux-mêmes recherchent pour leurs filles des écoles tenues par des religieuses catholiques.

Aussi bien, toutes les études qui paraissent en ce moment sur les Etats-Unis, notent la dépravation des moeurs, la fragilité des foyers, la dénatalité américaine, qui sont attribuées par tous les moralistes à l'ignorance religieuse d'une part, et à l'éducation déficiente que reçoit la majorité de la jeunesse de la grande République.

Tels sont les résultats que donnent la gémination et la coéducation des sexes dans un pays, où pourtant la méthode est en partie corrigée par la liberté qu'ont les familles de choisir les éducateurs de leurs enfants, de contrôler les classes, où les maîtres présentent en général des garanties exceptionnelles de sérieux et de tenue morale, et assurent une surveillance attentive et consciencieuse.

# Divers

## Le coût de l'aide au chômeurs

Près de 15,768 hommes furent secourus directement, durant le cours de l'hiver. La part des dépenses du gouvernement provincial fut de $231,666. Il avait été stipulé que le gouvernement fédéral, le gouvernement provincial et les municipalités contribueraient chacun aux 33 et un tiers pour cent des dépenses encourues.

Le coût total du secours au sans-travail, pour la province de la Saskatchewan, fut de $1,229,227.46. Le gouvernement fédéral, à sa courte session de l'automne dernier, avait fait voter $20,000,000 pour l'aide aux sans-travail à travers tout le Canada. De cette somme, $1,000,000 fut alloué au département des Travaux publics de la Saskatchewan. La province obtint de plus $500,000 pour secourir les districts affectés de la sécheresse. Tout le montant accordé au département des Travaux publics a été dépensé, et de fait, le gouvernement a dépensé un peu plus de mille piastres au-dessus de ce montant.

x

## Les relations radiophoniques du Vatican

Le Pape vient de commander aux ateliers Marconi, à Gênes, un nombre considérable d'appareils radio-récepteurs construits d'après un modèle spécial de l'ingénieur Mahieu, pour les envoyer à tous les représentants diplomatiques du Saint-Siège à l'étranger ainsi qu'à tous les cardinaux archevêques.

Les appareils sont du type hétérodyne pour ondes courtes R-195 et sont munis de dix lampes dont trois protégées par des écrans.

Le secrétaire d'Etat établira en même-temps pour chacun des appareils répandus dans le monde le jour et l'heure des communications pendant lesquelles le possesseur de l'appareil devra se tenir prêt à recevoir les messages du Vatican.

Les bureaux internationaux de Washington et de Berne viennent d'engistrer, sous les lettres H. V. J., pour les deux longueurs d'ondes 19.84 et 50.26, les communications de radio de la station vaticane.

La Secrétairerie d'Etat a entamé des pourparlers avec les différents gouvernements, pour que la station soit admise au public dans leurs territoires respectifs.

Les nouvelles que la station transmet actuellement se rapportent aux Missions catholiques en liaison avec *l'Agence Fides*.

x

## BIBLIOTHEQUE HUMIDE

Au Parlement de Washington, circulait librement, et depuis longtemps, un particulier muni d'une autorisation en règle.

Ce n'était ni un ancien parlementaire, ni un journaliste, ni un technicien du service d'éclairage ou de chauffage. Son nom était Georges Cassidi. On le désignait habituellement par le caractère de sa profession supposée: bibliothécaire du Congrès.

En réalité, la seule bibliothèque dans laquelle il eût quelque compétence comprenait non des livres, mais des bouteilles d'alcool. Cassidi n'était de sa profession, qu'un contrebandier, fournisseur attitré de l'alcool aux membres du Congrès.

La police de Washington ne l'ignorait pas. Elle n'osait intervenir. Enfin, elle vient de prendre la décision courageuse d'arrêter le bibliothécaire contrebandier.

Si Cassidi n'a pas passé sa carte de circulaire à un collègue chargé d'expédier les affaires courantes, les membres du Congrès vont se trouver, du moins pour quelques jours, au régime sec, qu'ils votent pour les autres, mais dont ils n'usent pas pour eux-mêmes.

LA CROIX


NOTRE SPECIALITE
FERBLANTERIE de tout genre
TOITURES METALLIQUES EN GRAVIER ET ASPHALT
Chauffage à l'air chaud par gravité ou pression. Ventilation adaptée au besoin
Tout Ouvrage Garanti
**Ladd, Lafrenière Co.**
Adjoignant McDiarmid Lumber CO
Ave. Centrale, Prince-Albert
Téléphone 3039



Atelier Métallurgique
Machine Moderne
Appareils Electriques les plus récents
Envoyez nous vos magnetos générateurs, etc., nous portons attention spéciale aux ordres par la poste.
**GROSSER & GLASS, Ltd.**
31 — 12me rue Ouest
PRINCE-ALBERT - - SASK.



10 NOUVEAUX MODELES EN VENTE CHEZ
**AARON'S SHOE STORE**
Ces chaussures avaient été commandées pour le temps de Pâques et nous ont arrivées en retard, conséquemment elles se vendront à bien meilleur marché qu'elles le seraient en temps ordinaires
$2.95 300 PAIRES DE CHAUSSURES POUR DAMES ET FILLETTES A $2.95
Oxfords en cuir de veau ou en kid —noirs ou bruns —talons moyen .............. $2.95
Souliers à lacets ou pumps —talons moyens ou cubain —en cuir de veau, cuir verni ou en kid .............................. $2.95
Chaussures en kid noir, supports pour arches du pied et semelles coussins —largeur EEE $2.95



**GRAINS**
Vous ne songeriez certainement pas à faire réparer votre montre ou vos verres chez un forgeron
Alors pourquoi acheter vos grains ailleurs que chez un marchand de grains.
Les grains sont notre spécialité. Nos contrats sont déjà donnés pour nos provisions de 1932
Notre catalogue de 1932 est en préparation maintenant jusqu'au 1er mars 1932, jour de l'expédition
Lorsque vous achetez de nous, vous avez des grains de qualité à des prix raisonnables
**Bell's Limited**
GRENETIERS
Tél: 2701 .... .... 102—8ème rue Est.
Prince-Albert - - - - - - Sask.



Lorsque vous manquez d'articles de pharmacie, il sera de votre avantage de visiter l'un de nos magasins, une attention spéciale aux prescriptions, ainsi ..qu'aux ordres par la poste...
2 MAGASINS
ROWE'S Drug Store
Adjoyant, magasin Ramsey's
ROWE'S Central Drug Store
Adjoyant, Bureau de Poste
PRINCE-ALBERT, SASK.



NOTRE SPECIALITE
Ne manquez pas d'avoir nos prix pour tout genre de réparations d'automobiles et tracteurs
Tout ouvrage absolument garanti. Nos prix sont des plus raisonnables
**LOUIS' REPAIR SHOP**
Baribeau Frères
1009 — 1ère ave O.
PRINCE-ALBERT, SASK.



ECREMEUSE DE LAVAL
Construite en cinq dimensions
Chaque modèle est le meilleur de son genre répondant a tout besoin.
PRIX $35.00 EN MONTANT
**A. E. Delamere**
INSTUMENTS DE FERME DE HAUTE QUALITE
11éme Ave. Ouest, Prince-Albert
Téléphone 2707


# Annonces Classifiées

Le paiement doit toujours accompagner la copie de l'annonce; sinon elle ne sera pas insérée.

TARIF: .......... 2 sous par mot
Minimum, 50 sous par insertion.

**DIVERS**

AUTOMOBILES A VENDRE A SACRIFICE: — 1 Marmon, Victoria coupe, 1 Hudson Six, modèle de l'automne 1929, comme neuf. Pour informations s'adresser à boite J. L. G., Le Patriote de l'Ouest. 51-?-C

LUNETTES, 3.00 garanties, par correspondance. Pour lire, coudre. Monture forte et bons verres. Ecrivez pour renseignements: Service d'Optique "E.R.," 381 Villeneuve Est, Montréal. 3-?-C.

UNE SERVANTE demandée sur une ferme. Lavage et éclairage à l'electricité, bon chez soi, paiera $15.00 par mois pour l'été. S'adresser à boite 52 Lewvan, Sask.

SACRISTAIN demandé pour paroisse de ville. Position permanente pour homme d'âge moyen, travailleur sérieux et compétent, connaissant le chauffage des fournaises à vapeur, le jardinage, etc., et chant si possible. Adressez réponses au Patriote. 10-11-C.

MEDECIN DEMANDE—Médecin bilingue et catholique pratiquant, demandé pour la paroisse et district de Marcelin, Sask. Ecrivez pour renseignements au Patriote de l'Ouest, Prince-Albert, Sask., Boite 2 11-?-C

FERME A VENDRE—160 acres, un mille du village de Cochin. 50 acres en culture, maison, écurie et grainerie en logs. Eglise catholique et bonne école. Pour plus amples informations, vous adresser à George Day, Cochin, Sask., 10-11-P.

A VENDRE Salon de Coiffeur pour hommes et dames, Salle Billard, Tabac et Bonbons, pour détails s'adresser L'Abbés, 137 Provencher Ave St-Boniface, Manitoba. 11-12-P

A VENDRE ou à LOUER
Boulangerie avec four en briques bonne perspective, dans un village possédant deux chemins de fer, conditions faciles pour plus amples informations s'adresser à Joseph Jetté, Meyronne, Sask. 11-13-P

TABAC! TABAC!

TABAC naturel canadien, 12 variétés, TABAC haché, mélange doux exécuté sur commande. Cigares différentes marques.
Liste de prix et échantillons 1-20 10c. Un joli hachoir à tabac donné gratis avec toute commande de 100 livres et plus, valeur $1.00. Adressez: J. J. Gareau et Fils, Saint-Roch-de-l'Achigan, Qué. 41-?-C.


DELICIEUX ET NUTRITIF
LE PAIN "NASH"
Voilà ce qu'est notre pain riche comme le beurre, doux comme une noix
Nous gardons toujours un choix infini des plus fines pâtisseries.
Nous livrons à domicile
**NASH'S BAKERY**
1028 — 1ère ave Ouest
PRINCE-ALBERT - - - SASK.



Nous Nettoyons
Nous Pressons
Nous Réparons
Nous allons chercher et livrons
OUVRAGE GARANTI
**CANADIAN CLEANERS**
Urban F. Russell, Propriétaire
Teléphone 2880
16 — 10ème rue
Prince-Abert Sask.



Nous garantissons tout ouvrage qui nous est confié pour réparations de
MAGNETO
GENERATEUR
BATTERIES
Nous testons les freins d'automobiles GRATIS
Téléphone 2207
**SMITH Auto-Electric**
Coin; Central Ave, et 11eme rue
Prince- Albert Sask.

RENCONTRES

# RAYMOND DENIS

**C'est toujours une faveur imprévue qu'une visite de "l'homme de la Saskatchewan", comme on pourrait l'appeler sans offenser les autres. Vous lisiez dans les journaux qu'il venait de prononcer un discours à Wakaw, où vont les pèlerinages à la sainte de Lisieux, ou bien qu'il a fondé un comité d'action scolaire à Willow-Bunch ou à Montmartre. Et soudainement il vous apparait à Ottawa ou à Québec, toujours le même, c'est-à-dire brun, trapu, cordial et robuste, la poignée de main comme un coup de poing, la boutade comme une accolade, le coeur comme un frère et le bras comme un chevalier, défenseur des justes causes, Il n'a pas dû venir prosaiquement par le chemin de fer, qui prend du temps et le temps, c'est de la défense, c'est de la lutte antibarbare, c'est le précieux et fugitif allié de la langue venue de France et persistant sur les plaines els plaines sans limites et baignées de soleil, balayées de grand vent, couvertes du froment. Patrie seconde englobée dans la grande, elle exerce comme un ensorcellement des âmes qui l'habitent, et quiconque a connu ces couchers de soleil qui durent encore vers minuit, ne s'en déprendra plus. Il y a un amour des provinces prairiales qui n'est pas tout à fait le même en Alberta ou en Manitoba, mais qui part d'une même source mystérieuse et forte. Il faut cela pour qu'un Nontais comme celui-ci, qui n'est peut-être du reste que Bordelais, mais que vaut cette nuance? Elle ne peut que l'irriter et lui faire donner le poing sur la table, en criant qu'il est Canadien, nom d'un coyote et d'une poule des prairies! Ce nom Canadien s'imprègne de bien des saveurs diverses, et comme il trouve de vigueur dans cet Atlas, sans jeu de mots, qui porte sur les épaules le sort de dix mille écoliers, pour le moins, qu'une sotte hostilité voudrait dépouiller de leur langue maternelle.**

Ils avaient droit à une heure de français par jour, mais cela menaçait la sécurité de l'Empire bien autrement que le sparage du Mahatma Gandhi, et le français scolaire est banni de l'école. Comme d'une sottise périmée, reliquat d'obscures époques, le public s'est étonné, ayant peine à croire qu'au siècle du télégraphe, du téléphone et de la radio, pareille aberration fût possible. Entre temps, ceux qui la subissent en supportent le poids, et c'est un poids de six mille dollars par année, ou dirons-nous quinze mille boisseaux de blé?.

Il faudrait savoir ici ce qu'ont appris les privilégiés qui ont eu l'occasion de voyager en Saskatchewan, et d'admirer ce qui s'y fait. Une Association de défense scolaire et religieuse dont l'oeuvre étonne et émeut, comme naguère la "Dernière classe" en école alsacienne, racontée par Daudet. Un ami commun me raconte, pendant que M. Denis s'absente un moment: "Dans un petit village de quatre-vingts familles, la souscription atteignit six cents dollars." Il dit cela simplement, parce qu'il a été professeur, maitre d'école dans l'Ouest, et qu'il connait le métal dont est fait le coeur de ces braves gens. Gardiens d'avant-postes, entrainés à la défensive, qu'ils exercent partout excepté sur leur bourse. "Ils grognaient mais le suivaient toujours." Vous savez ce vers sur les vieux soldats de Napoléon, toujours les mêmes à se faire tuer. En dehors du Québec, on est toujours les mêmes à payer, pour la cause sacrée; les besoins sont si obligés de demander toujours, comme de distribuer toujours plus qu'ils n'ont reçu.

Les années précédentes, dit M. Denis une main sur la table, dans le va-et-vient agité du restaurant, nous n'avions pas besoin de secours pécuniaire extérieur, pour boucler notre budget. Six mille dollars, sept mille dollars pour monter des Concours de français, donner des prix et payer des maitresses, c'était dur à débourser pour chacun, mais on versait à deux mains. Et toute la Province, trente-cinq mille environ, se passionnait à lire le *Patriote* de Prince-Albert, lorsqu'il publiait la liste des prix et le nom des paroisses. Mais voilà! La crise du blé nous a jetés à terre. Prenez les taxes municipales comme critère: au lieu de cent pour cent, douze pour cent de rentrées! Et les banques déclarent avoir récupéré deux pour cent sur leurs créances ordinaires... Faites souscrire des gens qui n'ont plus même crédit chez le marchand pour le pain ou le vêtement! Alors? Nous tenions autrefois à faire savoir aux enfants que leurs prix, leurs récompenses leur étaient offerts en bonne partie par la maternelle affection de la province-mère, ce Québec qui leur semble comme la France jadis aux Alsaciens-Lorrains; nous ne faisions cela que pour leur âme et celle de la race, pour qu'il n'y eût pas le froid de la distance, entre les groupes qu'un même sang réchauffe et doit garder semblables et fraternels. Aujourd'hui, le cas est plus urgent. Nous sommes forcés d'appeler à l'aide comme firent autrefois l'Ontario, et l'Acadie: "A l'aide, on nous étrangle!" Nos enfants seront privés non-seulement des récompenses annuelles, mais de la moelle même dont vit leur âme brutale d'une "paralysie infantile" française. C'est contre la menace de l'âme aux lieux illustrés par la Vérendrys, Grandin, Taché, Grouard, etc., que nous devons nous insurger.

J'ai été reçu avec une ardente sympathie par MM. les ministres de langue française, ajoute M. Denis. Lorsque je leur ai dit que nous avons distribué jusqu'ici un budget de quatre-vingt mille dollars, tiré de souscriptions privées, leurs étonnement et leur admiration ne savaient comment s'exprimer.

Ce qui n'est pas pour étonner les auditeurs des paroles de M. Dupre au Parlement, ou ceux qui eurent l'occasion d'entendre M. Sauvé et M. Dorion, il y a peu d'années dans la Saskatchewan. Mais ce n'est pas affaire de parti, et il faudrait nommer tous ceux des nôtres qui ont vu les Prairies. Nous parlions tout à l'heure du village de Wakaw, où s'élève un pieux sanctuaire à la jeune et charmante sainte de Lisieux. Qui pourrait douter qu'elle ne protège son peuple dévoué et que la victoire ne soit promise à notre solidaire effort à tous? Mais il faudrait que ce fût un effort vigoureux, persistant, irrésistible, à la Raymond Denis; et nous serions étonnés que ce ne soit pas justement pour cela qu'il vient tout à coup de nous apparaître, toujours le même, c'est-à-dire brun, trapu, cordial et robuste... mais tellement robuste que nous craignons déjà d'en avoir trop dit, et d'encourir le poids de sa juste colère...

Ernest BILODEAU

# NOUVELLES

## Une décision sur la radio en juin

La Cour suprême du Canada rendra probablement vers la mi-juin sa décision au sujet de la juridiction en matière de radiophonie. Il est tout probable qu'un appel soit porté au Conseil Privé par le gouvernement fédéral ou la province de Québec, afin de régler définitivement cette question.

x

## La Commission de l'Energie électrique construira de nouvelles lignes

La construction de nouvelles lignes entre Swift Current et Success et entre Swift Current et Webb, a été projetée dans le programme d'ex pansion de 1931, d'après L. A. Thornton, commissaire provincial de l'Energie électrique. La ligne de Success complètera la brèche entre le centre de distribution à Swift Current et Leader, — ce qui permettre à la ligne entière de recevoir le courant de Swift Current.

x

## Demande croissante de bétail

Près de 1300 têtes de bétail ont été achetées par les fermiers de la Saskatchewan, durant l'année fiscale 1930-31, C'est l'achat le plus considérable depuis l'année 1919. De plus, 230 boeufs furent achetés, le plus gros nombre depuis 1922; 3500 brebis, achat qui n'a pas été égalé depuis 1918; 1000 truies, achat quatre fois plus considérable qu'en tout autre année précédente.

x

## Les insectes enlèvent aux fermiers de la Saskatchewan plus de $10,000,000 tous les ans

Trois principaux groupes d'insectes enlèvent chaque année, aux fermiers de la Saskatchewan, entre dix et onze millions de piastres. Les bureaux du Laboratoire entomologique fédéral, à Saskatoon, nous donne un rapport détaillé des dommages causés par les insectes. En 1926, les ravages des trois principaux groupes d'insectes furent évalués à $18,000,927; en 1927, à $9,415,000; en 1928, à $8,690,000; en 1929, à $10,012,000; en 1930, à $7,020,000, faisant un total des dommages, durant les cinq années, de $54,064,000, ou une moyenne de $10,813,000 par année.

x

## Nouveau système pour assurer le remboursement de la taxe sur la gasoline.

L'hon. A. C. Stewart, ministre de la Voirie, au gouvernement provincial, a établi un nouveau système pour assurer le remboursement de la taxe sur la gasoline. La province, pour fins de remboursement, a été divisée en huit régions, et un bureau central se trouve aux endroits suivants: Rosetown, Prince-Albert, North Battleford, Yorkton, Weyburn, Saskatoon, Swift Current, Régina. Dorénavant, les demandes de remboursement devront se faire au bureau local le plus rapproché de la résidence du demandeur. Ce nouveau système aidera beaucoup à ce travail de remboursement qui est devenu considérable depuis l'année dernière. Une comparaison entre les deux dernières années fiscales font voir une augmentation de plus de 30,000 demandes.

## PONTEIX, Sask.

—A l'invitation de M. l'abbé A. Poirier, un groupe d'hommes et de jeunes gens sont venus entendre, mardi soir, le 5 mai, le R. P. Paré, S.J., aumônier général de l'A.C.J.C.

M. l'abbé Rousseau, curé de Cadillac, présenta à l'auditoire son ancien compagnon d'études, homme de sciences et d'expériences, qui s'est consacré et dépensé à la formation de la jeunesse durant nombre d'années.

L'orateur prit ensuite la parole et se fit d'abord l'interprète de ses concitoyens du Québec en offrant leurs salutations les plus cordiales. Il dit combien nous leur sommes chers, combien nous faisons leur admiration, Canadiens français des provinces de l'Ouest dont la survivance est un véritable miracle. En parcourant les différents centres du Manitoba, le R. P. Aumônier est sincèrement émerveillé au travail accompli par les cercles d'A.C.J.C., et exprime sa joie de voir augmenter leur nombre.

Les oeuvres post-scolaires sont de première nécessité pour la formation et l'orientation de la jeunesse. Sa Sainteté Pie XI, pape des missions, qu'on pourrait également appeler pape de la jeunesse, les recommande d'une manière toute spéciale et Son Ex. Mgr Villeneuve, l'évêque de Gravelbourg, les encourage fortement. Aussi nous connaissons l'efficacité de l'A.C.J.C., dans cette sphère; qu'il nous suffise alors de mentionner quelques points importants au sujet de cette association.

L'idéal que l'A.C.J.C., poursuit est l'orientation de la jeunesse vers la concentralisation de toutes les forces en vue de la préparation de l'influence religieuse et sociale qu'elle devra exercer. Le meilleur argument de propagande est le travail exemplaire du bon acejiste. Cette nouvelle forme d'apostolat requiert trois choses: étude, prière et action.

L'association réussit mieux que l'individu à assurer le succès d'une entreprise; c'est le vieil adage de toutes sociétés: "l'union fait la force." Le but de l'association est de mieux faire connaitre à ses membres la valeur de leur rôle de catholique, de patriote, de citoyen et d'homme. Former des hommes, voilà en résumé l'objet primordial de l'A.C.J.C. Et pour former des hommes, il faut Dieu avec soi. La piété a donc la place d'honneur au programme des réunions, et l'acéjiste a en imitation le plus parfait des modèles, le Sacré-Coeur.

Le cercle de l'A.C.J.C., est de plus un foyer d'initiative. L'étude donne de la conviction. C'est aussi un foyer de vie pour le présent et l'avenir, foyer où le membre se forme un manière de voir et une méthode d'actions à la base de laquelle doit dominer une pensée, un but à atteindre et les moyens d'y parvenir. Enfin c'est un foyer d'amitié où l'on apprend à se mieux connaitre et à s'apprécier davantage.

Mais il faut vouloir pour mettre à profit les connaissances acquises: la discipline, l'ordre qui règnera dans l'association, contribuera à former la volonté. Ainsi la connaissance et la volonté pousse a l'action. Quand on est bien convaincu il faut alors oser. Mais pour oser il faut d'abord avoir les aptitudes et les capacités voulues. Les premières naissent avec nous, les secondes se développent par le travail et l'étude assidus joints à l'esprit de sacrifice.

L'orateur continue de montrer les avantages nombreux de l'A.C.J.C., dans un langage d'une perfection exquise. Il convint si bien son auditoire, que sur le champ, un cercle est formé et des officiers élus pro tempore.

Président, M. A. Doucet; Secrétaire-trésorier, M. G. Tourigny; Vice-président, M. O. Hubert; Conseillers MM. A. Potvin et E. Tourigny.

M. l'avocat Marcotte, remercie le R. P. Aumônier de son allocution, avec sa courtoisie habituelle et sa facilité d'expressions heureuse il rend à merveille les sentiments de tous.

M. l'abbé A. Poirier à son tour remercia les prêtres venus des centres environnants, Cadillac, Dollard Mazenod, Lac Pelletier.


## Mal de tête, mauvaise haleine disparus en une nuit

CE REMEDE TRAVAILLE LORSQUE VOUS DORMEZ

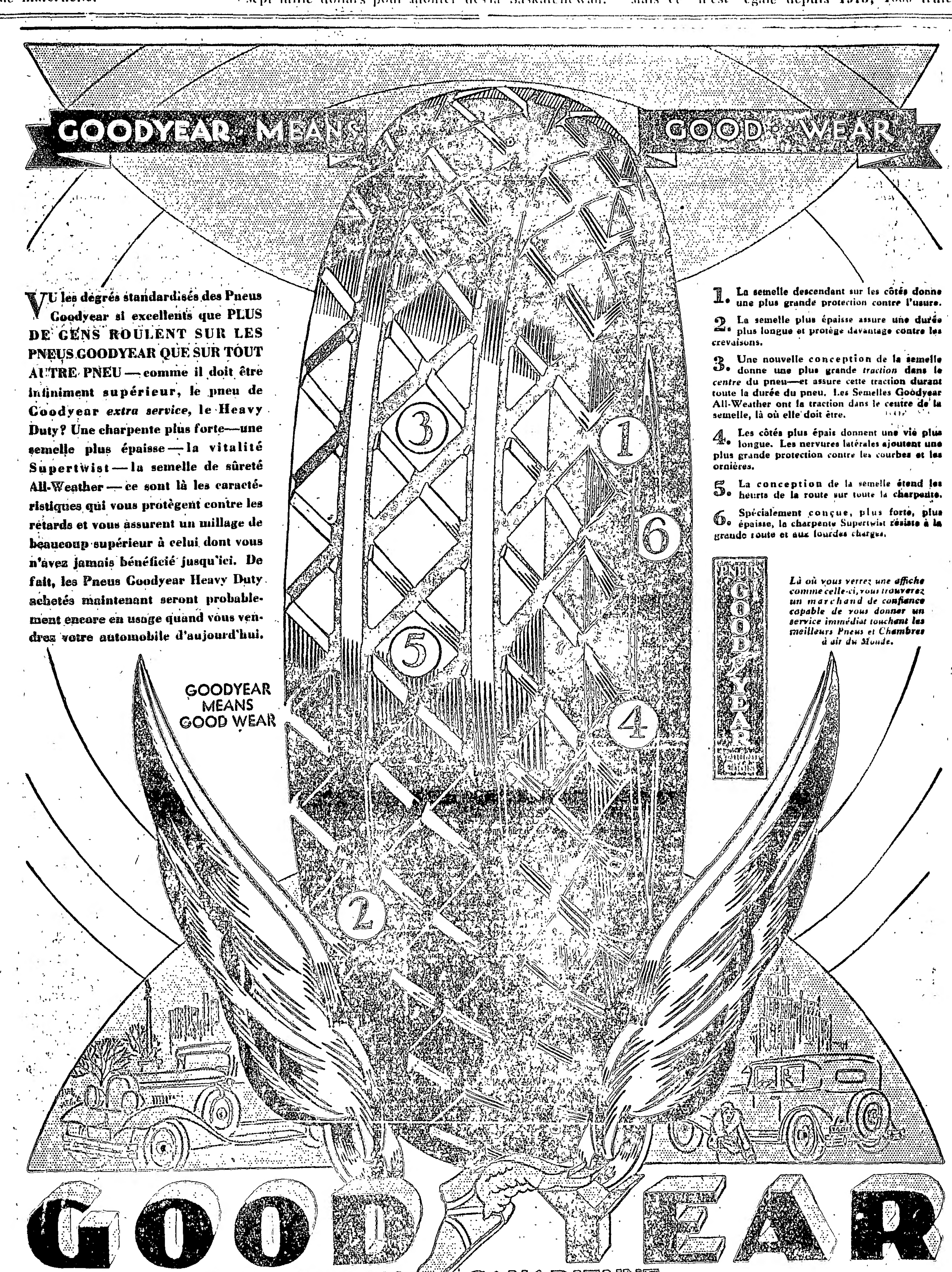
Il ne prend qu'une nuit pour vous prouver les merveilles que peuvent faire les Pilules du Dr Hamilton C'est le laxatif le plus doux qui soit recommandé —le genre qu'un enfant et une femme peuvent se servir sans crainte.

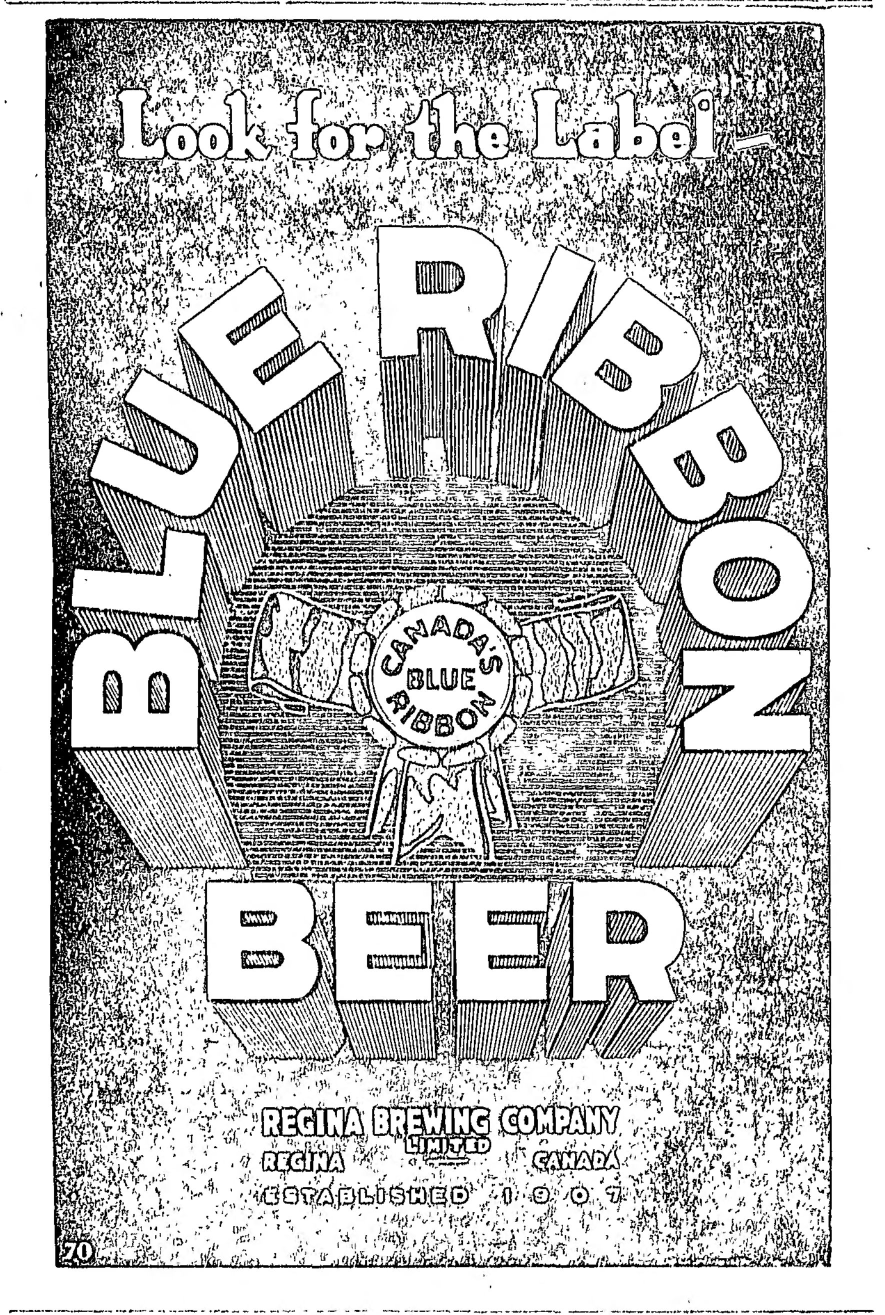
Les personnes malentrain, fatiguées, manquant d'énergie, ceux qui trouvent qu'un jour de travail ruinent leur esprit et leur corps —ce sont là les personnes qui peuvent être guéries par les Pilules du Dr Hamilton, et auront ainsi longue vie. Procurez-vous quelques boites à 25c aujourd'hui même. Vendues partout.

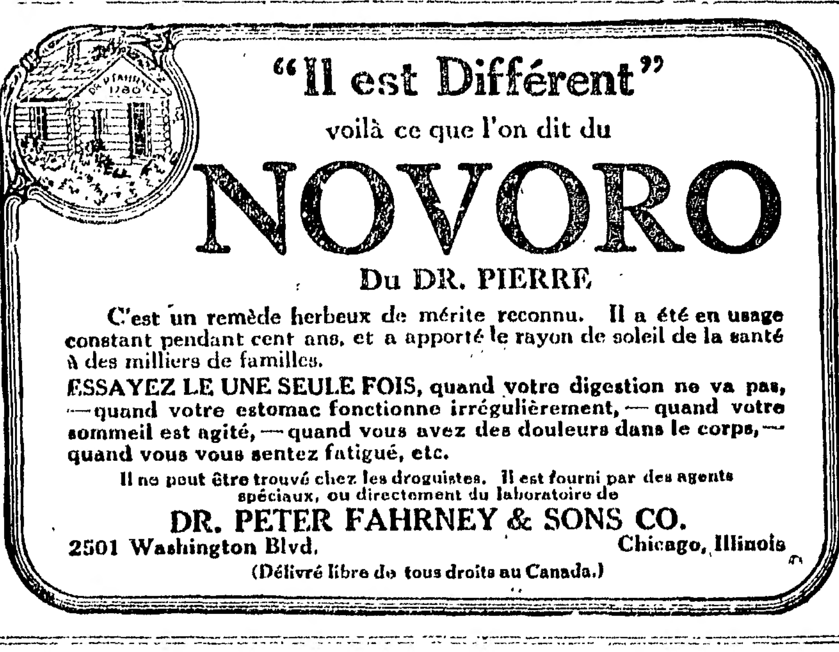



FLOUR

**Fait du pain, des gâteaux et une pâtisserie meilleurs**






# AGRICULTURE - - ELEVAGE

## Le blé

*On lit dans "l'Economiste Canadien":*

**"La question du blé est plus que jamais à l'ordre du jour. On sait que l'éminent économiste anglais sir Josiah Stamp est en ce moment au Canada, où il vient présider la commission royale instituée par le gouvernement dans l'intention d'établir si les ventes de céréales comportant une livraison différée** sont préjudiciables **aux producteurs.** Après le demi-**échec du** récent congrès de Rome, **un nouveau** congrès du blé s'ou**vrira à Londres le 18 mai et grou**pera **des représentants des grands pays producteurs** en vue d'aviser **aux moyens** d'améliorer les métho**des de répartition** de ce produit **dans le monde.**

**Les plus récents relevés de l'Institut** international d'agriculture, **de Rome, font ressortir que la moisson mondiale a été plus volumineuse en 1930 qu'elle ne l'avait jamais été, sauf en 1928, année record.** Rare coïncidence, la **production a été surabondante dans les deux hémisphères à la fois. En Argentine et en Australie, où les emblavures étaient plus étendues que jamais, on a moissonné un énorme volume de blé, malgré les ravages de la rouille dans le premier pays et ceux de la pluie dans le second. On prête au gouvernement australien l'intention d'en subventionner l'exportation.** Les statistiques de **l'Institut ne tiennent pas compte de la production en Russie, sur laquelle il est difficile de se documenter sûrement.** Mais il n'est pas douteux que les Soviets s'efforceront de vendre à tout prix le plus de blé possible à l'extérieur, en contre-partie des importations massives qu'exige le fameux Plan quinquennal.

Le plus sûr moyen d'accroître la consommation du blé dans le monde, c'est évidemment d'en comprimer le prix de revient. On a recourt de plus en plus, dans ce dessein, à la mécanisation de l'agriculture. Le nombre des moissonneuses-batteuses construites aux Etats-Unis a passé de 5,000 en 1920 à près de 37,000 en 1929. L'Ouest canadien, qui n'en utilisait que 18 en 1925, en employait 7,250 en 1929. Au Canada, la moisson s'effectue mécaniquement sur environ un quart des emblavures; en Argentine, cette proportion atteint presque le tiers. La mise en oeuvre d'un outillage mécanique permet à l'Australie d'économiser l'équivalent des frais de livraison de ses blés en Europe. Si l'on en croit The International Labour Review, où nous puisons ces renseignements, la moissonneuse-batteuse réduit de moitié le coût de la moisson, du moins dans les pays aux vastes emblavures.

Quoi qu'on fasse pour mettre le blé à la portée du plus grand nombre possible de consommateurs, il y a lieu d'appréhender qu'il y aura encore, à l'avenir, des excédents de production. Les agriculteurs de l'Ouest pareront aux inconvénients de la mévente et stabiliseront leur situation en pratiquant la culture mixte et l'élevage, du moins dans des régions qui s'y prêtent. On sait que la Dominion Agricultural Credit Company a été fondée recemment en vue de fournir pour ces fins aux intéressés un fonds de reulement à emploi continu. Une ferme de démonstration du Gouvernement fédéral vient de faire dans l'Ouest une expérience très concluante. Elle a acheté sur le marché des bestiaux maigres, à raison de 6 cents 1-2 la livre. Elle les a nourris pendant 84 jours au blé et à l'orge, et les a revendus au même prix, c'est-à-dire 6 cents 1-2 a livre cours du marché. Or le produit de cette vente représente l'équivalent de $1.19 le boisseau de blé et de 83 cents le boisseau d'orge, à la ferme.


## IL AIDA MERVEILLEUSEMENT

M. P. A. Waege de Busky, Alta., écrit: "Le Novoro du Dr Pierre m'a merveilleusement aidé. Les fonctions des organes d'élimination et spécialement le flux urinaire ont de grandement été améliorés. Mon système nerveux a été si fortifié que je puis maintenant mieux dormir la nuit. Cette médecine devrait se trouver dans chaque maison." Cette vieille préparation à base de plantes, règle les intestins et augmente le flux urinaire: en ce faisant, elle débarrase le système des matières nuisibles et par son bienfaisant effet sur le procéré de digestion, aide le corps à devenir sain. Elle est seulement vendue par des agents locaux spécialement désignés par le Dr eter Fahrney and Sons Co., de Chicago, Ill.

Livré exempt de douane au Canada.


## Notes Agricoles

### Pulvérisation et bénéfices

L'économiste agricole, l'organe officiel de la Division de l'Economie agricole, du Ministère fédéral de l'Agriculture, a publié la déclaration que voici:

"Les arboriculteurs de la Vallee d'Annapolis, en Nouvelle-Ecosse, qui ont obtenu les plus grosses recettes par acre de verger en rapport, sont ceux qui ont pulvérisé plus de cinq fois. La majorité d'entre eux ont appliqué de 5 à 6 pulvérisations. Le coût par acre des matériaux employés sur ce groupe de fermes a été de $11.59 et le total des recettes par acre de $152.31. Douze arboriculteurs ont pulvérisé plus de six fois, mais le surcroit des revenus égalait tout juste le surcroit des grais par acre. La dépense moyenne par acre en bouillie et en poussière, sur 124 fermes, a été de $11.42 et les rendements moyens sur ces fermes de $135.92 par acre."

x

### Tabac pour la Grande-Bretagne

Nous trouvons dans le rapport annuel du Directeur des fermes expérimentales les commentaire, suivants au sujet du marché pour le tabac canadien en Grande-Bretagne: "En général on peut dire que le marché du Royaume-Uni est toujours le débouché qui donne le plus d'espoir pour l'exportation du tabac canadien en feuille. Il est essentiel cependant que les tabacs, aussi bien que l'emballage, soient de la meilleure qualité. Il se développe des marchés secondaires pour le tabac de qualité inférieure, notamment en Belgique et jusqu'à un certain point en Allemagne et dans les Pays-Bac."

x

### Comment prévenir les pertes de poussins

Parmi les facteurs qui contribuent à l'immense total de pertes de poussins tous les ans, et dont la plupart pourraient être prévenues, il y a les vols de poussins; les cas d'empoisonnement causés par le sel, le poison à rats, la peinture des vieilles boites, le lait sur dans les plats galvanisés. Il y a aussi des poussins qui se noient dans les flaques d'eau ou qui sont tellement engourdis par les pluies qu'ils en meurent; ceux sur lesquels marchent les chevaux et les autres animaux; les poussins qui s'accrochent aux mailles des clôtures de fil de fer; les poussins brûlés par négligence dans le fonctionnement de l'éleveuse; les poussins qui se noient dans des abreuvoirs trop grands, les seaux, les barils, les autres récipients laissés négligemment remplis d'eau près du parcours des poussins; et les poussins tués par les chiens, les chats, les rats, les bêtes puantes, les renards, les ratons laveurs, les éperviers, les corneilles, les hiboux, les fouines, etc. Examinez votre installation et votre matériel, essayez de voir où ces pertes peuvent se produire et cherchez à les prévenir.

x

### Catégories de volailles

Un supplément aux types modèles canadiens pour les volailles habillées, publié par le Service de l'Aviculture de la Division fédérale de l'Industrie animale, fournit la classification suivante des espèces et sous-espèces: les poulets comprennent les poulets de gril mignons, *squab boilers*, les poulets de gril, les poulets à frire, les poulets à rôtir, les poulardes, les chapons, les vieux poulets. Les volailles comprennent les poules et les coqs. Les catégories pour les dindes sont les jeunes poules, les jeunes dindons, les vieilles poules, les vieux dindons; canards,—jeunes canards et canards,—jeunes pigeons et pigeons et pintades,—pintadeaux et pintades. On peut se procurer des définitions complètes et des instructions pour l'emballage en s'adressant au Bureau des publications du Ministère de l'Agriculture à Ottawa.

:*:

### Quelques causes

Une déclaration qui vient de paraître résume dans les termes suivants les causes apparentes de la dépression agricole au Canada. "Voici en peu de mots les raisons principales des bas prix actuels des produits agricoles: dépression générale et réduction de la puissance d'achat de la part des consommateurs; très grande restriction des débouchés aux Etats-Unis; production croissante, qui inonde le marché domestique; tendance des prix à se régler sur la base de ceux du marché d'exportation; fortes importations de légumes verts et mauvaises conditions de température de la saison dernière."

x

### Logement des porcs

"Point n'est besoin d'avoir des logements coûteux pour élever des portées saines ou pour engraisser des porcs de boucherie. Lorsque le climat n'est pas trop humide on peut employer toute l'année des cabanes construites d'une épaisseur de planches. Ces cabanes sont construites avec des côtés montés sur charnière et qui fournissent un ombrage supplémentaire pendant l'été. Les truies portières ou les porcs d'engrais hivernent très bien dans ces cabanes, que l'on peut rendre encore plus étanches sur les Prairies en les rehaussant avec de la paille."

Feuillet 135, Ministère de l'Agriculture, Ottawa.

x

### Sujets de souche pour la ponte

Un des meilleurs moyens d'améliorer la bassé-cour de la ferme est d'employer des mâles contrôlés. Le contrôle de la ponte des volailles, qui en est à sa onzième année de fonctionnement, accuse toujours des progrès soutenus. L'extrait suivant du rapport du Commissaire fédéral de l'Industrie animale intéressera les cultivateurs qui gardent des volailles:

"Les bas prix auxquels se vendent actuellement les produits de la ferme nous imposent plus que jamais la nécessité de produire de la façon la plus économique possible. Plus nous pourrons obtenir d'oeufs par tonne de nourriture donnée aux volailles plus nous obtiendrons de bénéfices. C'est là un résultat auquel on peut arriver en augmentant la ponte par poule, et pour cela il faut élever des lignées de bonnes pondeuses."

L'emploi de cochets contrôlés dans les basses-cours approuvées qui fournissent des oeuf aux couvoirs entrés sous le système d'approbation de couvoirs, est peut-être le moyen le plus sûr de faire participer les basses-cours des fermes canadiennes aux avantages de ce travail.

x

### Pourquoi on consomme des oeufs

Les oeufs sont l'une des meilleures nourritures que nous ayons, spécialement pour les enfants qui grandissent; ils ajoutent du goût aux gâteaux, aux poudings, aux sauces mayonnaises, aux sauces crémeuses, etc. Ils donnent de la légèreté aux gâteaux, aux poudings, aux petits pains, etc. Enfin, c'est une nourriture bonne, propre et fraiche, produite sur la ferme même. Ce sont là les raisons pour lesquelles les oeufs sont une nourriture préférée. Au Canada le système fédéral de classement des oeufs donne au consommateur une garantie complète de qualité et de satisfaction.

Note du Ministère de l'Agriculture.

x

### Le marché anglais pour les oeufs

Le numéro courant du rapport du Service fédéral de l'Aviculture sur le commerce des oeufs à l'étranger nous apprend que la Grande-Bretagne importe actuellement plus de 4,640,000 douzaines d'oeufs par semaine. Les pays qui fournissent la plus grosse part de cette immense quantité sont le Danemark, les Pays-Bas, et la Pologne; les autres pays comprennent l'Etat libre d'Irlande, la Belgique, la Finlande, la France, l'Allemagne, l'Italie, la Suède, la Chine, et l'Egypte. Le Canada n'est pas à l'heure actuelle un pays d'expédition mais un pays qui importe de si fortes quantités d'oeufs devrait certainement fournir une occasion aux producteurs canadiens.

x

## CARNET DE LA MÉNAGÈRE

"L'amour de Dieu est le fondement nécessaire de la charité envers les hommes, et c'est le seul. Celui qui aime Dieu véritablement est capable d'aimer cordialement tous les hommes. Celui qui n'aime pas Dieu, quoi qu'il dise ou quoi qu'il promette, n'aimera que lui-même."

BOSSUET

x x x

Pour conserver des sandwichs frais, pour attendrir du pain rassis, des biscuits ou des gâteaux un peu secs; enveloppez-les dans un linge humide et laissez dans un endroit frais.

x x x

Un reste de crème, en quelques minutes, se transforme en beurre, en la fouettant avec une batteuse d'oeufs.

x x x

Avant de faire bouillir du lait, graissez la casserole et le lait ne collera pas au fond.

x x x

Ne laissez jamais perdre le lait; faites-en du fromage.

x x x

"L'aumône ne s'adresse jamais mal: si elle se trompe de pauvre, elle ne se trompe pas de Dieu."

H. LASSERRE

x x x

En faisant des tartes aux oeufs, chauffez le lait avant de le mêler aux oeufs, et faites cuire un peu la croute avant de verser le liquide; la croute ne sera pas pâteuse; mais croustillante.

x x x

Si vous voulez glacer les tartes, brossez sur la croute de dessus du lait ou un blanc d'oeuf avant de mettre au fourneau.

x x x

Pour monter promptement des oeufs en neige, ajoutez une pincée de sel.

x x x

"Pour celui dont l'âme est enflammée de l'amour de Dieu, tout lui devient propice."

S.-Augustin.

x x x

Si on pèle des oignons au-dessus du feu, les yeux n'en sont point incommodés.

x x x

Une sauce blanche, un reste de légumes, pressés à travers la passoire, un peu d'assaisonnement et vous avez une soupe délicieuse.

x x x

Un oeuf battu peut être ajouté à une soupe blanche pour lui donner plus de consistance et de valeur nutritive, Battez l'oeuf, versez dans la soupe bouillante, melez bien sans laisser bouillir davantage.

x x x

—Pour une soupe crême-tomate, faites bouillir le lait, ou faites une sauce blanche, si vous voulez une soupe épaisse, n'ajoutez les tomates qu'en dernier, sans laisser bouillir ensuite. Si vous y mettez de la crème, que ce soit juste au moment de servir et votre soupe ne tournera pas.

x x x

"Science et foi, deux mots que l'on dresse bien souvent l'un contre l'autre; parti pris? ignorance. peut-être les deux à la fois.

Il ne peut y avoir de conflits entre la science et la foi; au contraire, elles se prêtent un mutuel secours."

l'abbé MOREUX

x x x

Après avoir huilé la machine à coudre; il est prudent de coudre un peu à travers un buvard; cette simple précaution peut éviter des taches.

x x x

Faufilez de fil blanc, sur des étoffes foncées; et de fil de couleur sur du linge blanc.

x x x

"Aucune affection n'a jamais perdu en franchise, pour être restée, dans les ornes du respect."

Louis VEUILLOT

x x x

Quand deux couvertures ou couvre-pieds sont usés, piquez-les ensemble après les avoir recouverts de tissus à fleurs; vous en obtiendrez un bon confortable.

x x x

En confectionnant des chemises de garçons mettez la fausse doublure du collet et des poignets du même matériel que la chemise; doublez le dessous de la manche depuis le coude jusqu'au poignet et les raccommodages futurs en seront grandement facilités.

x x x

En cousant des boutons, une aiguille à broder, enfilée de plusieurs fils, fait le travail plus rapidement.

x x x

Un bas est-il irrémédiablement usé au talon? Enlevez le talon et recousez. Le dessus du pied deviendra alors le talon; tandis que la couture se dissimulera sous la lanière du soulier; le genou qui s'use toujours davantage se trouvant de cette façon placé en arrière le bas donnera double service. Il va s'en dire qu'un bas, au mollet très découpé par une couture ne pourrait se retourner ainsi.

x x x

"A une époque où le développement de l'énergie et de la valeur personnelle devient si nécessaire, il est à souhaiter que la jeunesse cherche seulement dans la beauté et la vérité les distractions intellectuelles dont elle a besoin."

LE NOEL.

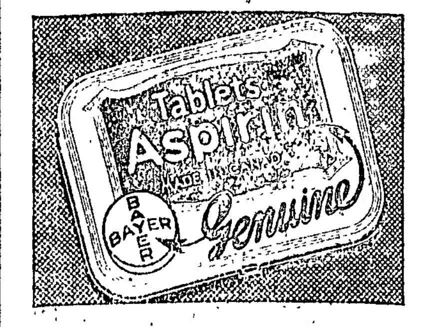
x x x

Vieille sentimentale.— Où sont les moyens d'antan?

Lui. — On en a fait des boules de neige pour refleurer votre printemps.

Vieille MÉNAGÈRE
Willow-Bunch


## Douleur soulagée instantément




L'aspirin chassera toutes les douleurs, il n'y a aucun doute. Avalez-la. La douleur disparaît. Le soulagement est aussi simple que cela

Aucune complication de l'Aspirin. Elles n'affectent pas le coeur, et vous n'avez à hésiter en rien pour vous servir de ces pastilles.

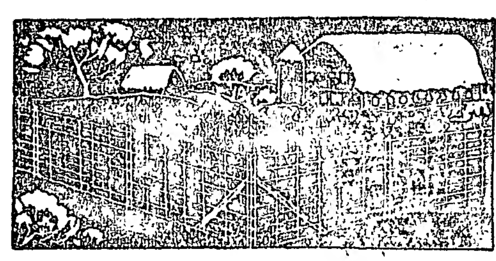
Il est donc inutile de souffrir du mal de tête maux de dents au névralgies. Les douleurs de sciatique, lumbago, rhumatismes ou neurasthénie peuvent être chassées en peu de temps. La souffrance périodique des femmes peut être amoindrie; le malaise de rhumes peut être évité.

L'Aspirin Genuine a d'autres usages importantes tous d'écrits par les directions dans chaque boite. Chaque pastille porte la Croix Bayer: Cherchez le nom "Aspirin" sur la boite, chaque fois que vous achetez ces tablettes et soyez en toute sûreté.



## ÉPROUVÉ-- Avant de laisser le moulin

Il vous donne satisfaction pendant des années même avec les pires intempéries

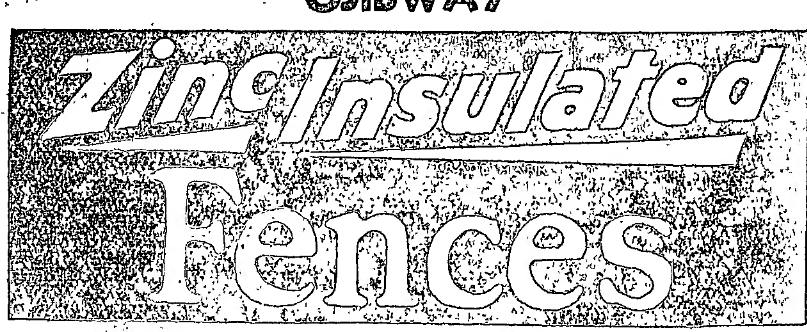


La broche de clôturage **"OJIBWAY"** est *GALVANISÉE* de façon à endurer quatre trempes du 'Preece Test'. (un essai avec de l'acide qui équivaut plusieurs années d'exposition aux pires intempéries.) Elle est éprouvée afin de vous donner satisfaction pendant toute votre existance, même avant qu'elle laisse le moulin.

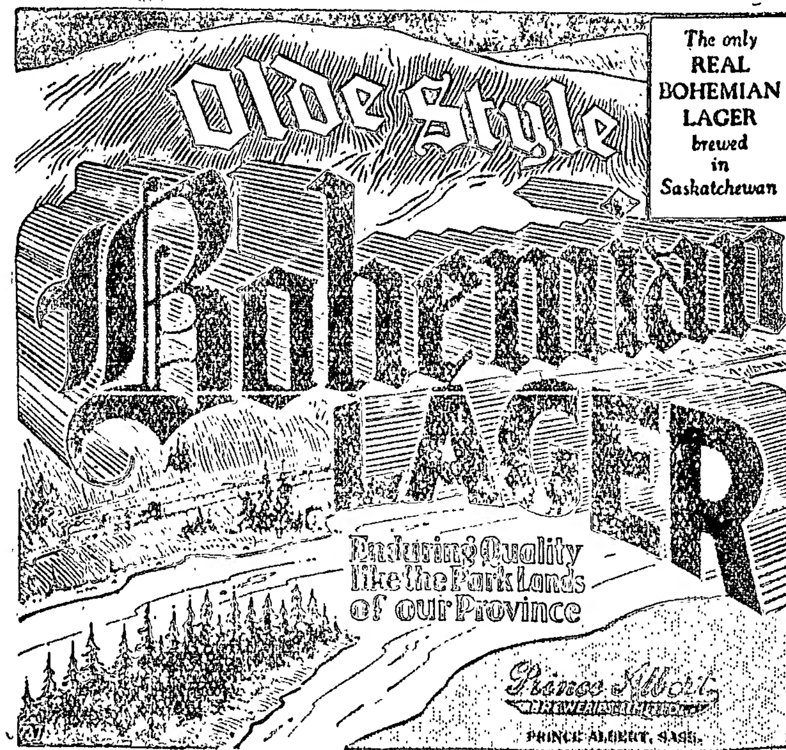
Le clôturage **"OJIBWAY"** ZINC INSULATED No 9 gauge Galvanisez Copper Bearing Steel Wire, érigé sur des poteaux Banner Steel Line avec bouts **'National Expanding Anchor Dirt Set End,'** ainsi que les poteaux pour coins assurent **la meilleure protection. Demandez à votre** marchand ou écrivez pour autres informations au sujet de **"OJIBWAY"** et son garanti de service.

**Aussi fabriquants de Apollo et Apollo Keystone Copper Steel Brands de feuilles galvanisées —plaques de fer blanc.**

**CANADIAN STEEL Corporation**
LIMITED
**Moulins et Bureau chef**
**Ojibway, Essex County, Ontario.**
**Entrepôts: Hamilton, Winnipeg, Vancouver**
Cherchez cette marque
Elle est sur chaque rouleau
**"OJIBWAY"**








Quand les grands chefs des Sauvages venaient, en grande pompe, rendre visite aux Intendants, leur présent le plus précieux était un tabac aromatique, provenant des champs fertiles qui sont devenus le Canada français.

C'est le même riche tabac de Québec, récolté dans les mêmes champs, mais choisi et mélangé par des experts, dont vous jouissez tant quand vous fumez

ALOUETTE
TABAC A FUMER

10c
Le paquet

Aussi en boîtes (½lb) de 50c

LE TABAC A FUMER NATUREL
l'ALOUETTE
le choix des connaisseurs

C'est un merveilleux mélange des meilleurs tabacs du vieux Québec.

Le paquet scellé, enveloppé de papier ciré, garde le tabac en parfaite condition. Pas d'ennui avec l'ALOUETTE —vous ouvrez le paquet—vous chargez.

COUPON-PRIME DANS CHAQUE PAQUET

# Les Centres Franco-Canadiens

## STE-WALBURG, Sask.

—Mercredi dernier, avait lieu le mariage de M. Léopold Bertrand avec Mlle Rose Zeller. Un magnifique banquet fut servi chez M. Valmor Bertrand; plus de 150 personnes y prirent part.

—Le 23 avril, M. et Mme Valmor Bertrand célébrèrent leurs noces d'argent. Ils reçurent de jolis présents de la part de leurs nombreux amis.

—Dimanche dernier, M. et Mme Octave Grondin célébraient leurs noces de porcelaine. Il y eut présentation de cadeaux de la part de M. A. Bertrand, M. et Mme P. Bertrand, M. et Mme Nap. Bertrand, M. et Mme J. Bertrand, M. et Mme Emile Brassard, M. et Mme Maurice Désilets, M. et Mme Etienne Roussel, Mme P. Hébert, M. et Mme E. Hébert, M. et Mme Emile Bertrand, M. et Mme Antonio Bertrand, M. et Mme V. Bertrand, M. et Mme Emilien Brassard, M. et Mme Théo. Nadon, M. et Mme Alp. Salembier, M. Léopold Sabourin, M. Jos. Bertrand M. et Mme Léopold Bertrand, Mme M. Lebasse, M. G. Salembier, Mlle Yvonne Labrecque.

—L'on annonce le mariage prochain de M. Gabriel Push.

—Les fermiers de St-Walburg achèvent leurs semailles.

—Le curé de la paroisse, de ce temps-ci, fait le catéchisme aux enfants de la campagne tous les jours de la semaine.

## MONTMARTRE, Sask.

Dimanche soir, au sous-sol de l'église: Partie de cartes donnée par les Dames Patronesses du Couvent et présidée par M. L.-P. Côté.

1 Choeur d'amateurs: Mlle Ludivine Goulet, K. Le Scelleur, Philippe Perron, Albert Lévesques, Georges Gratton, Paul Beauchemin, Mme L. P. Côté, Marcel Ferraton, Mme Geo. Gratton, Louis Fournier, Mme G. Provencher, Mlle M. Longpré, Henri Léveillé,

Directeur: M. Jos Lévesques.

Au piano: Mlle Yvonne Ecarnot.

2 Partie de Cartes: Prix de Dames, 1er prix, Mme Jos Lévesques, donné par Mme Giroux.

2ème prix, Mlle Kathleen LeScelleur, donné par Mme Ph. Perron.

Consolation: Mme H. Martel.

Prix pour hommes:

1er prix, A. Coolican, donné par L. Faubert.

2ème prix, A. Langlois, donné par M. P. Goulet.

Consolation, Marcel Ferraton.

3 Chant mixte "The Missouri Home"

M. Breton, L. Fournier, L. Goulet, M. Ferraton, T. Hipfner, K. LeScelleur, I. Lavoie, H. Léveillé, Olivier Breton.

Au piana, Mlle Yvonne Ecarnot.

4 Solo: Mlle Marguerite Longpré. Piano, Mlle K. LeScelleur.

5 Violon, L. et O. Breton,

Au piano: Adolphe Breton.

6 Chant, Solo. Philippe Perron.

Au piano, Adolphe Breton.

7 Trio, piano: Mlles Yvonne Ecarnot, Ludivine Goulet et Kathleen LeScelleur.

8 Solo, Albert Lévesques.

Au piano Adolphe Breton.

9 Choeur mixte "That Old Fashioned Mother of mine"

MM. M. Breton, L. Fournier, Mlles L. Goulet, K. LeScelleur, I. Lavoie, M. Ferraton, T. Hipfner, H. Léveillé, O. Breton.

Au piano: Mlle Yvonne Ecarnot.

10 Concours au "Yo-Yo"

1er, J. M. O'Shaughnessy,

2ème, T. Hipfner,

3ème, L. Fournier

4ème J. E. Demers.

M. J. E. Demers aurait certainement remporté le concours s'il eut joué avec son propre Yo-Yo, mais comme il dut emprunter le jouet d'un autre, il dut aussi subir la défaite.

11 Orchestre Breton.

12 A Régina, cette semaine. M. et Mme Georges Gratton, Philippe et Arsène Perron, François Gratton, Lucien et Mme P. Goulet.

—Mme Lucien Goulet, est récemment à l'hôpital de Régina.

—M. Arthur Léveillé et sa mère, Mme L'Heureux, sont revenus de Winnipeg jeudi dernier.

—M. Charlebois revenu d'une vacance de deux semaines à Gravelbourg.

—Mlle Germaine Ecarnot est en vacance pour deux semaines, Mlle Marthe Ecarnot la remplace au magasin de M. A. T. Breton.

—M. l'abbé Fortin de Wolseley de passage au presbytère lundi après midi.

—Mardi soir, M. l'abbé A. Giguère, curé de Dumas et ancien vicaire à Montmartre, est revenu de Régina de l'hôpital où il subit une opération grave, il a passé la fin de la semaine au presbytère, et samedi matin, M. le curé Thériault, alla la conduire chez M. l'abbé Turgeon à Mutrie.

—Le jour de l'Ascension, M. l'abbé Landreville, chapelain à l'hôpital de Régina, est venu passer la journée au presbytère.

—M. L. L'Heureux ancien champion de lutte au Manitoba, vient de partir pour Vancouver où il se mesurera aux athlètes de là-bas.

—Dimanche prochain, partie de cartes donnée par l'A.C.F.C., au sous-sol de l'église, tous devraient s'efforcer de s'y rendre car le prix d'assistance consiste en 100 livres de sucre, aussi très beau programme.

## WHITE STAR, Sask.

—Le 24 avril, nous avions le plaisir d'assister à un concert comprenant une quinzaine de jeunes gens de White Star qui, tous, sans exception, malgré très peu d'expérience dans l'art théâtrale, surent exécuté leurs rôles à perfection. Ce concert est dût à l'initiative de notre maîtresse d'école, Mlle A. Barke

—M. Louis Falhun vient de nous quitter tout récemment pour retourner en France, son pays d'origine, où, si ça lui plaît, il compte s'installer. Nous lui souhaitons entier succès.

—A l'élection des marguillers, M. H. Sarrazin fut réélu pour un terme de trois ans.

—C'est avec peine que nous avons appris la mort de M. l'abbé H. Chauvin, qui fut notre curé pendant quelques temps.

—Dimanche dernier, le R. P. D'aigle chanta la messe pour le défunt.

## HOEY, Sask.

Dimanche, le 10 mai, le cercle de l'A.C.F.C., de St-Brieux est venu donner un concert dans notre salle paroissiale; il y eut une assistance nombreuse.

Ces acteurs de talent du cercle de St-Brieux vont de paroisse en paroisse donner des concerts au profit de nos associations nationales.

Nous devons féliciter les membres de ce cercle qui donnent à tous un exemple de patriotisme des plus pratiques.

Le concert donné à Hoey rapporta la somme de $40.00, toutes dépenses payées, et la moitié de ce montant va à notre cercle local.

Le curé de St-Louis, en remerciant nos amis, leur annonça que les amateurs de Hoey se promettaient à leur tour, d'aller donner un concert à St-Brieux, dimanche prochain, le 24 mai.

Tout St-Brieux est spécialement invité au concert du cercle de l'A.-C.F.C., de Hoey, dimanche prochain, le 24 mai, à huit heures. Qu'on se le dise.

FEUILLETON DU "PATRIOTE"

# De Toute Son Ame

Par René BAZIN

La pluie cinglait le bas de ses jupes, et le vent relevait en écume fouettante l'eau des ruisseaux débordés Personne dans les rues, que des rochers sur leur siège, le dos courbé, le chapeau ruisselant comme une gouttière, et qui regardaient cette fille mouillée qui trottait. Henriette marchait à perdre haleine. La nuit plus épaisse du quartier pauvre l'enveloppa. Bientôt, après la place Bretagne, la place du Marchix s'ouvrit bordée de maisons anciennes, changée en mare, ses becs de gaz à moitié éteints par la tempête. Antoine demeurait là, sur la droite, en haut. "Est-il possible que ce soit lui qui l'ait perdue! pensait, Henriette, lui, mon frère!" Car elle soupçonnait toute la vérité; à force de songer, elle s'était souvenue qu'au diner, l'autre soir, elle avait prononcé le nom de Marie, et qu'Antoine avait paru gêné, et ce dernier signe, ajouté à l'autres d'un passé plus lointain, lui avait donné comme une certitude. "C'est par moi qu'elle l'a connu!" songeait-elle. Vers le milieu de la place, elle s'arrêta, et leva la tête du côté des toits. Elle vit une petite lumière.

Une espérance lui vint, de cette flamme menue qui étoilait les vitres. Il était là. Il n'était pas sorti. Henriette reprit sa course sous les torrents de pluie que les gouttières versaient au milieu de la chaussée. Elle revint sur ses pas, s'engagea dans la rue Saint-Similien, et tout à coup se jeta dans les ténèbres d'un porche où le vent beuglait comme une sirène de navire. Elle le traversa, luttant contre les rafales. C'était là, au fond d'un couloir, sur la gauche. Aucune lumière, si ce n'est à des étages, bien au-dessus. Henriette monta les cinq marches du corridor banal. Elle le suivait, prise de peur d'être seulé, et surtout d'être si près du secret qu'elle venait chercher, tâtant avec les mains les plâtres souillés. Elle entendait le bruit de ses ongles qui faisaient des cercles sur la muraille. Elle ne trouvait pas la porte.

Enfin, avec une impression d'anéantissement, elle sentit l'angle aigu d'une moulure de bois.

Elle recueillit ses forces pour appeler:

—Marie?

Sa voix était couverte par le vent.

—Marie?

De l'autre côté de la muraille, il y eut un bruit léger de pas. Une lame de lumière tomba sur l'escalier; la porte s'ouvrit; Henriette aperçut Marie, et s'avança, dans ses vêtements trempés qui lui collaient au corps. L'autre se reculait à mesure, pour n'être pas touchée. Elle avait mis sa main en avant.

—Tu n'aurais pas dû venir, dit-elle d'une voix d'angoisse. Non, non, ne viens pas! N'approche pas!

Henriette s'arrêta, stupéfaite. Son amie était apuuyée à la table où brûlait la lampe à pétrole qu'elles avaient achetée ensemble, un jour de joie. Elle était habillée de neuf, prête pour sortir, presque élégante, avec un chapeau noir à grands bords d'où s'échappait une touffe de plumes d'un rouge violent, un collet de déballage, brodé de clinquant et noir comme son chapeau, des bottines à talons hauts qui la grandissaient, des gants, un parapluie de soie posé sur le bras. Et elle se tenait droite, pâle, résolue à tout dire.

—Je suis accourue, Marie, dès la fin du travail... je ne croyais pas..

—Que ce fût vrai, n'est-ce pas? Eh bien! si, c'est vrai!...

Henriette trouva la force de maîtriser la douleur aigue qui l'atteignait au coeur. Elle s'avança un peu, le long de la table, de l'autre côté de la lampe, et dit doucement comme une grande soeur:

—Marie, dis-moi que ce n'est qu'une folie qui t'a prise? Nous sommes amies. Quitte ton manteau; laisse-moi m'asseoir; causons toutes deux?

Mais Marie s'éloigna d'autant. Ses yeux, sombres jusqu'au fond, ses yeux d'où la passion heurtée avait chassé toute tendresse, brillaient comme des pierres dures et suspectes.

—Non, dit-elle froidement, Je ne suis plus digne de toi. Va-t'en !

—Ecoute-moi seulement, et je m'en irai, et je ne reviendrai pas, si tu veux?

—Non, tout ce que tu pourras dire est inutile, tout...

Elle croisa les bras, elle se pencha un peu. Le feu de la petite lampe souligne d'un trait ardent le rire de colère de sa bouche.

—C'est fini, comprends-tu? J'en ai assez de la misère et assez de vos vertus! Moi, je ne crois à rien. Moi, je n'ai pas longtemps à vivre et je veux jouir de la vie! Moi, je suis une fille perdue! Lui ou un autre, qu'est-ce que ça te fait?

Elle hésita une seconde, et dit:

—Je suis attendue. Il faut que j'aille.

Henriette tendit ses deux mains en avant, comme pour l'arrêter.

—Mais tu ne le connais donc pas?

—Mieux que toi, qui le détestes!

—Il t'a trompée: il va partir au régiment.

—Je le sais.

—Il t'a promis de t'épouser, n'est-ce pas? Tu l'as cru.

—Non.

—Pas même! pas même!

Henriette se couvrit le visage de ses mains, et se mit à sangloter.

Mais Marie s'était redressée. Et, la taille cambrée, les bras croisés, défiant la vie, la mort, les voisins qui pourraient l'entendre par l'escalier béant, elle cria:

—Je l'aime!

Des sanglots lui répondirent. Puis les mains où tremblaient les larmes s'abattirent.

Et Henriette se recula alors en regardant Marie. Elle s'éloigna lentement. La lumière, par degrés insensibles, décrut sur sa figure pâlie, tirée, mouillée de pleurs. Il décru sur sa figure pâlie, tirée, Et décrut aussi et s'évanouit, le reflet doré de ses cheveux que le vent avait ramenés sur ses joues. Un moment, elle s'appuya le long de la porte, à la muraille. Elle était comme le dernier remords qui s'en va. Elle était la pitié qui attend jusqu'au bout.

Et elle rentra dans la grande nuit

.... .. .. .. ........ .... ..

..... ....... .... ...... ......

Du cahier gris, neuf heures du soir:

"Je ne croyais pas pouvoir tant souffrir à cause d'elle, ni tant l'aimer. Nous voici sàparées. Elle est tombée, et elle me chasse. Moi qui me réjouissais de la mener jusqu'à l'avenir d'honnête femme que j'entrevoyais pour elle! Moi qui lui essayais en rêve sa robe blanche de mariée! Pauvre chère soeur perdue! Même à présent, il me semble que si je l'avais connue toute petite, tu n'aurais jamais quitté ma main! Je n'étais pas de force. Elle a eu trop de misère aussi. A force de travailler, et de n'avoir pas de quoi vivre, quand rien ne vous soutient et que tout vous tente, un jour on se souvient qu'on est femme, et adieu tout!"


**SPÉCIAL**

GOUTTIERE ET TUYAU DE DESCENTE

10 cents le pied

TUYAUX employés pour Pompe à Puits

1¼ pouce, Tuyau Galvanisé 30 cents le pied

1½ pouce, Tuyau Galvanisé 38 cents le pied

2 pouces, Tuyau Galvanisé, 40 cents le pied

F. A. B. Prince-Albert

Représentants;

*Fournaise "McClary"*

Prince-Albert Plumbing & Heating Co. Ltd.

15 Rue Rivière, Ouest. Téléphone 2527

**Lampe de Table**

pied est fini en coppe — Pied et abat-jour. abat-jour de soie rose ou bleu Garnis avec goût. Complet

$3.95

**Lampe de bridge**

en métal avec abat-jour en parchemin. Le en noyer avec, pied 20 pouces de hauteur —

$6.75

**Pied de lampe et abat-jour - $9.90**

Le Pied est tout en métal fini de coppe avecgros abat-jour en Parchemin avec desseins de fantasie.

THE GREAT WESTERN FURNITURE Company Limited

Baker Block, PRINCE-ALBERT, Saskatchewan

North Battleford — Saskatoon — Melfort

**Prince-Albert et le nord de la Saskatchewan sont à la veille de grands développements.**

Jamais il n'y a eu de si splendides occasions de placements pour faire de l'argent comme aujourd'hui.

Venez me voir à ce sujet. Vous ne vous obligez en aucune manière.

Téléphonez, écrivez ou télégraphiez.

F. F. CONNOLLY

Locateur

HOTEL AVENUE

**Douleurs d'Hémorroides**

CESSENT INSTANTANEMENT

"La première fois que je me servis de Sootha-Salva, les démangeaisons et douleurs cessèrent immédiatement. Elles cessèrent aussi l'enflure et le saignement. Plus d'Hémorroïdes,"— L. F. Sears. Le meilleur remède pour soulager que nous connaissions, Chez tous les pharmaciens.


# Aux porteurs de Titres des EMPRUNTS de GUERRE et de la VICTOIRE

*Déclaration du Ministre des Finances*

»«

PENDANT les jours sombres de la guerre, les Canadiens prêtèrent au Gouvernement du Dominion plusieurs centaines de millions de dollars afin de contribuer à la victoire des Alliés.

Lorsque les Canadiens prêtaient leur argent au Gouvernement ils recevaient des titres comportant la promesse que la somme prêtée leur serait remboursée et qu'ils toucheraient des intérêts au taux de 5 ou de 5½ pour cent par année.

Le premier octobre prochain sera la date d'échéance d'une émission de 53 millions de dollars de ces obligations. D'autres émissions viendront à terme prochainement: l'une de 73 millions de dollars le 1er novembre 1932, l'autre de 446 millions de dollars le 1er novembre 1933; et une émission de 511 millions de dollars sera remboursable en 1934.

Dans l'intérêt des porteurs de ces titres aussi bien que dans l'intérêt national, il ne serait pas prudent d'attendre que ces emprunts viennent à terme pour aviser aux moyens de les rembourser ou de les convertir. Il importe au crédit du pays que les initiatives nécessaires soient prises assez longtemps d'avance. Le Gouvernement estime qu'il est opportun d'offrir en ce moment aux Canadiens l'occasion d'échanger les titres qu'ils possèdent déjà et qui échoient au cours des années prochaines, contre de nouvelles obligations du Dominion du Canada portant intérêt au taux de 4½ pour cent par année, ce qui est un rendement très avantageux. Jusqu'à l'échéance des obligations actuellement en cours, ceux qui accepteront cette offre continueront naturellement de toucher des intérêts au taux prévu dans les titres qu'ils auront convertis.

Les Canadiens sont instamment invités à échanger les titres qu'ils ont en portefeuille contre des obligations de la nouvelle émission. Ils faciliteront ainsi la politique financière du pays dans l'avenir, ils maintiendront le crédit du Canada, et ils aideront d'une façon appréciable le Gouvernement en cette période de rajustement mondial.

On ne demandera pas de fonds nouveaux en ce moment, et l'on ne lancera pas d'obligations nouvelles. On projette de limiter à 250 millions de dollars la présente conversion; mais le Gouvernement se réserve le droit d'augmenter cette somme, à sa discrétion, si les Canadiens manifestent le désir de conserver leurs placements en fonds publics de leur pays. Les listes de souscription seront closes le 23 mai.

J'engage vivement mes compatriotes à m'accorder leur concours le plus actif. Cette conversion est l'une des plus vastes finances que notre pays ait effectuées au cours des dernières années; elle fera honneur à la fois au Canada et à ses citoyens.

R. B. Bennett

*Ministre des Finances.*

# Réception au R.P. Jan

**Un magnifique banquet à l'Empress Hotel — Le maire de la ville et les principaux représentants des différents clubs et associations sont présents — Discours...**

Mercredi, le 9 mai, grâce à l'initiative d'un groupe de paroissiens, un succulent banquet fut servi à l'Empress Hotel, dans le but de permettre aux principaux représentants de la ville de souhaiter la bienvenue au R. P. Jan, O.M.I., nouveau curé de la cathédrale du Sacré-Coeur.

De joyeuses et intéressantes conversations s'amorcèrent durant le repas entre les convives différents de race, de langue et de religion. L'occasion était excellente pour créer entre les représentants des principaux corps dirigeants de la ville des relations amicales et la véritable coopération basée sur le respect réciproque et la confiance mutuelle; respect, confiance et relations nécessaires au développement religieux et matériel de Prince-Albert.

Durant le banquet, Mlles Juliette et Gabrielle Carrier, Thérèse Jutras sous la direction de M. Béliveau, exécutèrent un délicieux programme musical.

## DISCOURS

### M. Fred Shnay

M. Fred Shnay, commandant de l'Ordre des Elks, proposa le toast aux "Service clubs", et de la part des Elks il souhaite la bienvenue au R. P. Jan en cette ville.

Il rappela que le but des "Service clubs" était de promouvoir le bien-être de la ville, moralement et socialement, et que leur idéal était de rendre l'homme meilleur, la vie plus douce et tout l'entourage plus sain.

### Rév F. J. Stevens

Le Rév. F. J. Stevens, répondant au toast de M. Shnay, croit que les "Service clubs" ont toujours été unis dans toutes les sphères, et que dans toutes leurs réunions l'on ne visait qu'au bien général. Il souhaite la bienvenue au Rév. Père Jan et il est assuré que Prince-Albert, comme d'autres villes, ressentira les effets de l'oeuvre du nouveau pasteur.

### A. C. March

M. March proposa un toast à la ville. Il est d'avis que Prince-Albert devrait être reconnaissant aux pionniers missionnaires et aussi aux trappeurs des premiers temps pour avoir colonisé cette région et fondé cette ville. Quant à ce qui regarde le développement du pays, le missionnaire a toujours occupé une place d'honneur et M. March est assuré que le R. P. Jan saura contribuer à ce développement.

### Le Maire

Le maire H. M. Sibbald fit allusion au passage du Père André à travers ce pays, lorsqu'il était en route vers le Nord. Il trouva étrange que les pionniers d'y il à 70 ans reconnaissaient que cet endroit ci était bien le centre de la province et que les gens d'aujourd'hui en refèrent comme la partie nord. Toutefois M. Sibbald éprouve un plaisir de constater que Prince-Albert est considérée comme un centre religieux et éducationnel et il espère qu'il en sera toujours ainsi.

Parlant d'événements actuels, M. Sibbald considère la vente du système électrique comme un bon mouvement de la part de la ville, — et aussi que c'est un signe de prospérité de voir qu'il se bâtit plus de maisons à Prince-Albert que d'ordinaire.

Les routes, les chemins de fèr et autres facteurs rendent rapidement justice à la ville. Deux nouvelles lignes de chemin de fer doivent entrer à Prince-Albert cette année; de tels développements ne pouvaient être remarqués nulle part ailleurs dans l'Ouest.

La condition des affaires peut sembler bien triste à quelques-uns, mais M. Sibbald est assuré que c'est le temps plus que jamais de montrer de l'énergie et de la coopération afin de faire de cette ville le plus tôt possible ce qu'elle est destinée à devenir.

C'est un grand plaisir pour lui de souhaiter la bienvenue au R. P. Jan. Il connait ses antécédents en Alberta et il sait que le nouveau pasteur à beaucoup travaillé dans la région d'Edmonton pour assurer l'harmonie et la coopération.

### M. C. E. Lacroix

M. Lacroix fait ressortir le fait que l'harmonie et la tranquillite dont jouissaient Prince-Albert est dû en grande partie aux qualités administratives de M. Sibbald. Il souhaite la bienvenue au R. P. Jan, un pionnier qui a passé plus de trente ans dans l'Ouest, et il est assuré qu'il a toute l'[illegible] nécessaire pour remplir fidèlement sa tâche.

### J. J. F. MacIsaac

M. MacIsaac proposa le toast au Canada, certifiant que depuis les premiers temps de la colonie, il y a toujours eu des temps de crises et qu'il se leva toujours un homme pour rétablir l'équilibre, et il est assuré que le premier ministre actuel sera l'homme de l'heure.

### J. G. Diefenbaker

M. Diefenbaker dit que Prince-Albert devrait être reconnaissant pour le fait qu'il n'y a bien peu de misère en cette ville en comparaison de ce que l'on peut constater en d'autres villes. M. Diefenbaker est d'avis que l'on doit étouffer le pessimisme et faire règner l'optimisme.

### S. Devine

M. Devine proposa un toast à la Saskatchewan, et, comme membre de la paroisse du R, P. Jan, il souhaita au nouveau pasteur une bienvenue des plus cordiales.

### M. T. C. Davis

M. T. C. Davis, avocat, menaça d'imposer aux hôtes un discours de trois heures, — mais il le limita à quelques minutes. Connaissant bien le R. P. Jan, il est assuré que l'on souhaitait la bienvenue à un digne citoyen de Prince-Albert:

Considérant les conditions présentes en Saskatchewan, M. Davis opina que bien qu'il fallait admettre que les temps sont durs, il est assuré que cela n'était que transitoire. Une province qui a prospéré comme la Saskatchewan ne peut, dans l'opinion de M. Davis, périr en de telles circonstances.

M. Davis donne de nouveau à l'auditoire l'assurance que le R. P. Jan sera un citoyen modèle de cette ville qui est située dans la meilleure partie de la province, laquelle se trouve dans la plus belle partie de l'Ouest.

## LE R. P. JAN
### Remerciements

Le R. P. Jan, se dit profondément touché de tant de marques de bienveillance et étourdi par une telle avalanche de compliments.

Il remercia avec effusion les paroissiens présents et tout spécialement MM. Lacroix, Rousseau et Mahon, qui avaient organisé ce banquet pour lui offrir l'occasion de faire connaissance avec les principaux représentants de la ville.

Il remercia dans la personne du maire, M. Sibbald, le conseil de ville et les citoyens d'avoir exempté de taxes deux de nos institutions catholiques.

### Pour continuer l'oeuvre de ses devanciers

Il déclara qu'il n'avait pas de programme nouveau, et ne venait pas pour innover, mais bien pour marcher sur les brisées de ses devanciers, pour continuer l'oeuvre religieuse et sociale de l'Eglise catholique, commencée il y a quelque cinquante ans par les missionnaires qui les premiers plantèrent leurs tentes sur ce coin pittoresque de Prince-Albert, et dont M. le maire a fait un si bel éloge.

Ce que l'Eglise a fait pour cette ville est un gage de ce qu'elle fera à l'avenir ajouta, l'orateur.

Elle apportera toujours sa quote-part au développement matériel et spirituel. Jusqu'à présent elle a fait plus que sa part en dotant la ville d'un couvent d'un orprelinat, d'un hôpital et autres institutions qui ajoute aux prestige de Prince-Albert.

### L'Eglise catholique est une école de charité

Il se dit heureux et reconnaissant de constater l'attitude bienveillante des principaux citoyens vis-à-vis l'Eglise. L'Eglise catholique est une école de charité. Elle prêche l'unité la tolérance, le respect mutuel, vertus civiques nécessaires au progrès de toute communauté.

L'unité n'exclut pas les dévergences, et les notes caractéristiques des différents groupes.

Pour illustrer sa pensée la Père Jan se servit de comparaisons très justes.

L'unité du corps humain n'exclut pas la variété des parties.

Les nombreuses pièces d'un édifice, bien que dimensions diverses, et d'aspect différents, soudées par le ciment, n'en constituent pas moins l'unité, la force et la beauté.

La tolérance bassée sur la charité est le ciment qui groupe les citoyens pour leur donner plus de force et rendre leurs relations plus amicales.

La tolérance et la bienveillance font le bonheur des communautés.

Il est impossible que tous les citoyens d'une ville, surtout dans l'Ouest, pensent, agissent et parlent de la même façon. Ils diffèrent par leur langage, leur mentalité et leur religion comme ils se différencient par leur taille et leur démarche.

Il y a des centaines de questions au sujet desquelles des hommes honnêtes peuvent opiner différemment sans que les autres aient le droit de les blâmer ou de leur prêter de mauvaises intentions, des motifs injustes.

### Deux suggestions

Encouragé par la bienveillance des citoyens et désireux d'aider au progrès de cette ville en prenant part à la vie et aux affaires civiques, le P. Jan prit la liberté de faire deux suggestions qu'il soumit à la considération des personnes présentes.

Il demanda que l'on obtienne du Comité de l'Exposition mondiale du blé à Régina, qu'il y ait une section historique montrant l'origine de l'agriculture dans l'Ouest afin de rendre hommage aux pionniers qui, aux prix de sacrifices inouis ont prouvé que notre pays était très apte à la culture, surtout à celle du blé.

Il attira l'attention des membres de différents clubs de la ville sur la façon dont les orphelins et les enfants négligés mais honnêtes étaient traites. Il établit une comparaison entre la manière dont la société prend soin des petits miséreux et la sollicitude que déploie le gouvernement pour les criminels. Ces derniers sont mieux partagés que les premiers.

Ne serait-il pas préférable économiquement et moralement de donner plus de soin à l'enfance. Il vaut mieux prévenir que guérir.

Nos fermes expérimentales et écoles professionnelles sont remplies d'enfants venant de l'étranger ou de parents à l'aise qui y apprennent un métier pour gagner leur vie honnêtement.

Qui s'occupe de donner la même chance aux orphelins ou aux pouvres?

### ASSISTANCE

Assistaient au banquet, le R. P. Simard, O.M.I., chapelain de l'hôpital et du Pénitencier; le R. P. Valois, O.M.I., rédacteur au "Patriote de l'Ouest";

MM. C. S. Lacroix, président du banquet; H. Sibbald, maire de la ville; Hon T. C. Davis, C.R.M.P.,; Geo. W. Baker, président de la Chambre de Commerce; A. J. Chellew, président du "Better Business Bureau"; Rev. F. J. Stevens, président de "Rotary Club"; Robert Laurie, président du "Kiwanis"; Fred Schnay, Grand maitre des "Elks"; F. T. Graves, président de la Société d'Agriculture de Prince-Albert; C. H. McIntosh, président du "Sask. Motor Club"; F. Leslie, chef de police; T. Dann, Inspecteur de la R. C. M. P.; J. G. Diefenbaker, C. R.; A. C. March, avocat; Dr Kirkby, Surintendant du Sanatorium; E. N. Davis, rédacteur du "Herald"; L. S. Small, rédacteur du "P.-A. News"; J. A. Beliveau, du "Patriote de l'Ouest"; J. Base, du "Herald"; J. H. Lindsay, C.R.; H. G. Palmer du C.P.R.

x

## Prince-Albert

—M. S. M. Jean, employé du département de l'Education et agent consulaire de France à Régina était en voyage d'affaires à Prince-Albert, la semaine dernière.

—MM. Lapointe, Lemire, Desrosiers et Demers de Debden étaient de passage à Prince-Albert jeudi, le 14 du mois courant.

x

## GRANDE FETE MUSICALE

Saskatoon. — L'on accuse déjà 220 entrées pour la grande fête musicale du nord de la Saskatchewan qui doit avoir lieu à Saskatoon, le 4 juin.

Toutes les villes et les municipalités du territoire de Saskatoon sont bien représentées.

Lloydminster enverra une fanfare à cette réunion, et Yorkton deux ou trois choeurs de chant.

x

## Séparation de l'Etat et de l'Eglise

Madrid, Espagne. — Fernando De Los Rios, ministre de la justice, a déclaré que c'était l'intention de son gouvernement de prendre les mesures nécessaires pour assurer la séparation de l'Eglise et de l'Etat

## DRAPERIES RENOUVELLEES

"Lorsque nous avons repris maison il y a un mois, je trouvai toutes mes draperies frippées par l'emballage Je les mis sur la corde croyant que les plis tomberaient, et je les oubliai complètement Le résultat en a été qu'elles devinront fanées et tachées par le soleil.

"J'étais au désespoir jusqu'à ce que j'eu l'idée de les teindre. Je les teint d'un vert plus foncé et me servit des Teintures Diamond; mes draperies sont redevenues comme neuves. Jamais je n'ai vu de teinture aussi simple que les teintures Diamond. Elles donnent de superbes couleurs — soit pour teindre ou pour colorer — et elles n'usent pas les étoffes comme les autres teintures." Mme J. F. T., Montréal


**Ralph Miller, Ltd.**
NOS MARCHANDISES SONT GARANTIES
915 ave Central — Prince-Albert

**Chaussures de Travail tres Solide**
**$3.95 Spécial $3.95**

En cuir très fort, elk, grain, ou box kip, noir ou brun.
Bouts unis, Talons renforçés, semelles et talons en cuir très fort. Chaque paire garantie cuir très durable.
Chaussures larges et confortables. Confectionées pour donner du confort et bonne durée. Grandeurs 6 à 11
Prix régulière $5.50. PRIX SPECIAL $3.95

**ARTICLES POUR LES MISSIONS**
Une spécialité toute différente.
Livres de librairie: Taux spéciaux pour libraires
Vins de Messe: des Harrach Hills, échantillons envoyés sur demande
**Landy & Co. Limited**
16 rue Dundas Ouest
TORONTO (2) Ontario
Livraison — Tél: A.D. 0166

**EPICERIES**
...Nous avons un assortiment complet d'épiceries de la plus haute qualité, toujours meilleure que le prix.
NOUS LIVRONS LES COMMANDES
TELEPHONE 2120
**ROCHE'S LIMITED**
Ave Centrale — Prince-Albert

**Peinturez! Nettoyez! Plantez!**
L'endroit le plus sombre de votre demeure peut devenir gai et brillant en revêtant le mur d'une couche aux couleurs populaires.
**NORTHERN HARDWARE LTD.**
QUINCAILLERIE DE PREMIERE QUALITE
Téléphone 2516 (Baker Block) 10ème rue Ouest
PRINCE-ALBERT, SASK.

**'Il paie de se divertir'**
Johnson Outboard Motors
Canots en maronnier
Equipement Beaver pour la pêche
Equipement pour balle-au-camp (*Soft and Hard*)
Raquettes et balles de Tennis
Articles pour Prospecteurs et campeurs
*"Si c'est de la quincaillerie de qualité nous l'avons"*
**Kernaghan Hardarwe**
Téléphone 2220
*AVE CENTRALE et 8ème RUE*

**A. J. Wilkinson**
McDonald Bldg.
Coin Centrale et 11ème rue O
Bons du Dominion du Canada bons Provinciaux et bons de corporations, donnant de 4½ à 7 %.
**PLACEMENTS**
Nous offrons un premier hypothèque sur maisons de ville et fermes modifiées à 8%
Loyers Perçus
Remises faites mensuellement
Assurances de tous genres

**THE Farmers Supply**
John Gabel, propriétaire
Magasin à rayons où la qualité de notre marchandise et nos bas prix ne peuvent être surpassés. Une visite vous convaincra
Angle Ave Centrale et Rue Rivière
PHONE 2881

**L'élément Personnel**
Pour un travail aussi sacré et aussi intime que le nôtre l'élément personnel doit être d'une importance tout à fait spéciale. Le plus grand perfectionnement technicologique, le service et équipement très élaboré de l'habileté occasionnent la plus vive sympathie. Notre organisation croissante se perfectionne mais n'affecte en rien les relations intimes que nous entretenons avec tous ceux que nous servons
**HAMILTON'S LIMITED**
M. C. HAMILTON, gérant
Entrepreneurs de Pompes Funèbres
Téléphones:-3065 et 3223
25 - 11ème rue Est
Prince-Albert, Sask

**Contrats et réparations Electriques**
Poêles Electriques "GURNEY"
Frigidaires Electriques "KELVINATOR"
Foyers en glaise Lava
Chaufferettes à eau Hotpoint
Ampoules Mazda
**J. E. LACROIX, LTD.**
Electragist
8ème rue — TEL: 2344

**"Orient"**
Bas de soie entièrement façonnes (full fashioned) dans les couleurs les plus récentes, fabriqués en Canada, Sherbrooke, P. Q.
**$1.00**
Une attention spéciale est portée aux commandes postales.
Morgan's Clothes for Women
Ave Centrale — Prince-Albert.

**TIP-TOP TAILORS**
COMPLETS SUR MESURE
**$27.00**
Notre stock de merceries pour hommes est des plus complet.
**J. H. ROBERTSON**
Représentant
TELEPHONE 2220
Ave Centrale — Prince-Albert

**F. W. Wright**
1120 Ave. Centrale Prince-Albert
Téléphone 2289
BIJOUTERIE
ARGENTERIE
ORFEVRERIE
Enregistré pour faire les licences de mariage
*REPARATIONS* — DE MONTRES ET HORLOGES

**LE CAFE PAR EXCELLENCE**
Repas servis à toute heure
L'excellence de notre cuisine et l'efficacité du service est le secret de notre succès
**Central Hotel & Café**
MAH KUM CHONG Gérant
TELEPHONE 2067
Ave Centrale, Prince-Albert.

**BIBLIOTEQUE D'ECOLE**
En nous envoyant le nom de l'auteur, nous remplissons toutes commandes pour votre bibliotèque.
SPECIALITE
Articles pour les missions
Nos prix sont les plus avantageux
Un essai vous convaincra
Attention spéciale aux commandes par la poste
**CANADA SEATING COMPANY LIMITED**
J. S. CASGRAIN, Représentant
Prince-Albert, Sask.

**Blue Chain Stores**
PRINCE-ALBERT et WAKAW Saskatchewan
Vêtements pour hommes, femmes et enfants. Chaussures de tous genres
Vous pouvez être persuadé que vous recevrez pleine valeur de votre argent lorsque vous achetez à nos magasins. Nous remboursons l'argent à ceux qui sont distatisfaits.
NOUS PARLONS FRANCAIS

**ROBES ET MANTEAUX**
Les toilettes offertes sont en tout point du dernier cri. Nous ne craignons pas de vous les recommander.
Toutes réparations pour manteaux de Fourrure pour hommes et dames a nos taux spéciaux d'été, prenez-en avantage
**PRINCE ALBERT FUR COMPANY**
806 avenue Centrale
TEL: 2357 — Prince-Albert

**TED. MATHESON LIMITED**
Adjoignant Banque Royale
TEL. 3057 RUE CENTRALE
Complets pour hommes faits sur commande
Echantillons choisis de première qualité



MEILLEUR CHARBON POUR LE MEME PRIX
ROSEDALE
**McDIARMID Lumber Co. Ltd.**
Henribourg Spiritwood
PRINCE-ALBERT
Téléphonez 2733

Si vous vous sentez fatigué faites examiner vos yeux
Le montant d'énergie que consument des yeux malades est extraordinaire. Si vous avez de la peine à travailler faites examiner vos yeux immédiatement.
**F. D. CULP**
OPTOMETRISTE
921 Ave Centrale Pr.-Albert

**ARTICLES pour le Tennis, la Chasse, la Pêche et Balle-au-camp.**
Nous avons en stock, Uniformes pour balle-au-camp à prix très modéré.
*Attention spéciale donnée aux commandes postales*
Téléphone 2230
**Royal Oak Saddlery**
Company Limited
L. K. HORNE, Gérant
808 Ave. Centrale — Prince-Albert